

# La carta de Cristóbal Colón robada a España, devuelta

WASHINGTON, 10. — El embajador de España, D. José Félix de Lequerica recibirá de manos del Director de la Biblioteca del Congreso, la famosa carta de Cristóbal Colón que es devuelta a España y que fué robada durante la guerra de Liberación.—(Efe).



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Sábado 11 de Octubre de 1952

REDACCION: DANUS, 2  
TELEFONOS:  
REDACCION: 2078  
ADMN.: 1745  
AÑO XIV — N.º 4.022  
PRECIO: 70 CTMS.  
Suscripción mensual:  
15 pesetas.



## TURISMO DE COLOR

En las primeras horas de la mañana ancló ayer en bahía el "S/S. Fech". A su bordo, 227 pasajeros de diferentes nacionalidades. Entre ellos, la nata de color — y buen color — la daba un grupo de estudiantes africanos. (Lea nuestro reportaje en tercera página. — (Fotos "Juanet")

## El primer Congreso Nacional de Ex-Combatientes

En la madurez que ha caído sobre nuestras cabezas — ha dicho el camarada Giron en su arenga a los excombatientes se va a deliberar en ese Congreso acerca de motivos y de temas que hace quince años nos hervían bajo las frentes entrecruzadas.

Todos los camaradas de España estarán representados en el Congreso, y si la concentración que sigue en el Alto de los Leones es solamente regional y se ciñe a las dos Castillas, no es por señalar privilegios para región alguna ni para limitar con criterio provincial una idea de hermandad que abarca toda la universalidad española con ambiciosa proyección. Castilla se limitará, pues, a ser portavoz de todos, y no por repetir el gesto innecesario de su condición de tierra central, solar de todos los peninsulares, sino por aceptar honrosamente un encargo que ha recibido de sus hermanas las demás regiones, de pedir al Caucaño la convocatoria de la gran concentración nacional.

Se trata, como también ha dicho nuestro Ministro de Trabajo, de pasarnos la pipa de la fecunda paz en aquel mismo cerco de nuestra le "a la luz del fuego del vivac, con el alma también en las armas." Mas que nada para hermanarnos y otorgar juntos el acto de última voluntad nuestra en la disposición de este legado indivisible de nuestro heroísmo y de nuestro martirio. En esta hora precisamente, en que todavía estamos vivos los que contemplamos caer a nuestros muertos, y en que nuestro consejo y nuestra experiencia puede calar mas hondamente, de presencia, en la voluntad y en el corazón de nuestros descendientes.

Porque ese Congreso representa la solución de continuidad entre la generación de la guerra y la actual generación juvenil, fijada a su imagen y semejanza y unidas ambas en la misma fe y esperanza en los destinos eternos de la patria.

"Camaradas de toda España, en representación de la muchedumbre ex-combatiente, proyectar la luz de sus inteligencias, serenadas por la paz, fortalecidas por la experiencia, sobre los hechos que contemplábamos entonces a la luz de las explosiones y la subversión, de los incendios y del fogonazo de las pistolas mercenarias", y sobre esa línea de luz se irá montando la alta y fuerte alambrada de nuestra trinchera, dentro de la cual ocurrirá el relevo de nuestras generaciones, para que nunca jamás se malogre aquella empresa que nosotros emprendimos, como un acto de servicio, para servir el destino histórico de nuestra patria.

Nos hacemos eco en nuestro editorial de ayer de la propuesta ya presentada por nuestro Cuerpo diplomático, de "Grupos profesionales de ex-combatientes", y dejamos para hoy añadir, que asimismo se solicita en la misma, para el caso de que se les acepte la moción presentada, recabar para el "Grupo de ex-combatientes del Cuerpo diplomático" (Continúa en cuarta página)

## COCKTAIL PRE-ELECTORAL

### PROMESAS DEMOCRATAS, DESAFIO DE EISENHOWER A TRUMAN, Y MAS PALABRAS

Saint Louis.—El candidato presidencial demócrata, Adlai Stevenson, ha prometido esta noche, que el partido demócrata ayudará a las familias norteamericanas de ingresos modestos, para las que—dijo—la prosperidad nacional constituye una burla.

Subrayó que la administración demócrata había tortalecido la economía, haciendo la pasar de una base de especulación y raquitismo, a otra de solidez. Añadió que ahora la meta demócrata la constituye favorecer a las familias modestas — según él unos 11 millones—que perciben ingresos totales menores de dos mil dólares al año. — Efe.

Los Angeles — Dwight Eisenhower

ver ha desafiado a Truman, en un discurso pronunciado esta noche, en el que propuso un programa federal a los diversos Estados de la Unión para la construcción de escuelas, cuestión en la que discrepa el presidente.

También sugirió que, caso de resultar elegido, su administración explorará la posibilidad de concesión de préstamos federales a or-

ganizaciones privadas de seguros de enfermedad, frente al plan respaldado por Truman de una organización federal de seguro nacional. — Efe.

Saint Louis (Missouri). — Adlai Stevenson, candidato presidencial demócrata, ha dicho que el poder adquisitivo de Norteamérica podrá elevarse en 600 dólares por persona, dentro de los próximos diez años.

Añadió que creía que la producción estadounidense podía elevarse desde su valor actual de 336.000 millones anuales, a 475.000 millones de dólares para 1962.

"La cantidad que cada uno de nosotros puede gastar—dijo Stevenson—puede ser elevada a unos 600 dólares más al año hacia dicha fecha de 1962. Esto viene a suponer un aumento de 2.400 dólares para una familia de cuatro personas... dicho de otra manera, podemos convertir en cosa del pasado en nuestro país, la familiar y desagradable pobreza."

Con este discurso en Saint Louis, Stevenson ha puesto fin a una larga jornada de propaganda electoral en esta región. — Efe.

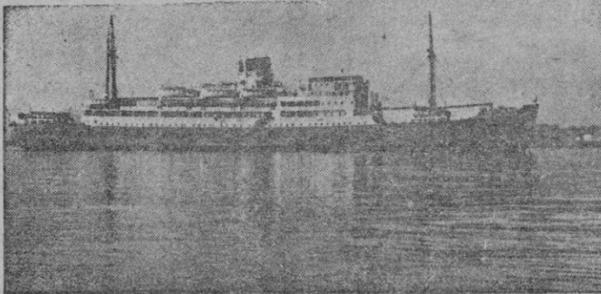
## Mañana

en nuestro número extraordinario de los domingos y en la sección de

## VIVIR Y FILOSOFAR

lea un divertido artículo debido a la deliciosa pluma del gran humorista

W. Fernández Flórez  
TITULADO  
"El paisaje y las tortillas"



## CHINA no será ROJA

### Cuando los generales amen más a su país que al dictador Mao Tse Tung

NUEVA YORK, 10. — EN UN DISCURSO PRONUNCIADO EN EL INSTITUTO CHINO DE NORTEAMERICA, EL GOBERNADOR DE NUEVA YORK THOMAS DEWEY, HA DICHO QUE YA ESTAN ARROJADAS EN CHINA LAS SEMILLAS DEL DERRUMBAMIENTO DE RUSIA Y QUE NO ES SINO CUESTION DE TIEMPO Y DE AYUDA EXTERIOR EL QUE EL PUEBLO CHINO SE DESEMBARACE DEL COMUNISMO.

EL CHINO QUE AMA A SU PAIS — DIJO DEWEY — ES IMPOSIBLE QUE SEA BUEN COMUNISTA, COMO LO ES EL QUE EL COMUNISTA SEA UN BUEN NORTEAMERICANO.

Pronosticó la posibilidad de escisiones en el dominio de Mao Tse Tung y dijo que podría llegar un día en que los generales comunistas de la China continental decidieron amar más a su país que al dictador rojo. Es posible que entonces grandes provincias se alzasen en rebelión contra Pekín.

Dijo también que los Estados Unidos no podían abandonar a su

suerte a los chinos y otros pueblos, que se han visto dominados por el comunismo. "Si tal hicieramos — especificó — los comunistas se crecerían y tendrían mano libre para realizar nuevas conquistas en América del Sur y en África, con lo que seguramente perderíamos el mundo entero pedazo a pedazo, hasta vernos solos, aislados y condenados a muerte."

## La cuarta hija del Emperador Hiro Hito, convertida en señora Atsuko, a secas

Tokio, 10. — La Princesa Yori, hija del emperador Hiro Hito, ha contraído matrimonio hoy, viernes, con arreglo al viejo rito sintoista, con un muchacho que no es de sangre real.

El novio se llama Takamasa Ikeda, de 26 años de edad, hijo de un marqués. La menuda princesa, de 22 años, cambió su tradicional copa de vino nupcial con el rico terrateniente Ikeda, convirtiéndose en la señora Atsuko Ikeda a secas.

Vestía un manto ricamente recamado y bordado en oro, blanco, verde y plata y una falda de púrpura, dejando caer su cabello sobre la espalda al estilo de las novias de la corte japonesa del medioevo.

El emperador no pudo asistir a la boda de su cuarta hija, pero la emperatriz Nagako y otros miembros de la familia real, así como amigos de los contrayentes asistieron al acto, que duró 20 minutos.

La joven pareja visitará las posesiones que el novio tiene en la prefectura de Okayama, en el extremo meridional de la isla de Yezo, la principal del archipiélago nipón.—Efe.

## LA EX-COMANDANTE DEL EJERCITO DE TITO



ESTA es "Juvanka Tito" — de quien recientemente dimos la noticia gráfica de su boda con el dictador de Yugoslavia —, fotografiada en su excursión de bodas por el Adriático. Juvanka, que es la tercera esposa de Tito (60 años) tiene 28 años, fué guerrillero y Comandante del Ejército. Al parecer, Tito la conoció estando Juvanka empleada en su secretaría. (Foto Cifra Gráfica.)

## El pueblo francés no luchará contra Rusia

### Opinión de Thorez ante el Kremlin

ESTOCOLMO, 10. — EN MOSCU EL SECRETARIO GENERAL DEL PARTIDO COMUNISTA FRANCÉS THOREZ HA ANUNCIADO SOLEMNEMENTE EN EL KREMLIN QUE "EL PUEBLO FRANCÉS NO LUCHARA NUNCA CONTRA LA UNION SOVIETICA".

Hizo esta declaración durante el Congreso del partido comunista de la Unión Soviética en su primera aparición pública desde que

salió de París, hace dos años. Sus palabras fueron acogidas por una cerrada ovación.

Después de tratar la actuación de la Unión Soviética en la pasada guerra mundial, Thorez dijo: "Millones y millones de mis compatriotas declararon solemnemente: El pueblo francés no luchará nunca contra la Unión Soviética. — Efe.

## Juan Duarte en París



PARIS. — El hermano de la fallecida esposa del Presidente Perón, y secretario de éste, ha llegado a París. Juan Duarte fué recibido por el presidente de la Cámara de Diputados de la Argentina

# Ayer en la Ciudad

**GAJES DEL OFICIO.** — Las peregrinas cosas que se pasan en las Redacciones de

los diarios merecen a veces ser contadas. Ayer nos visitó un señor alto y enjuto, con fuertes cristales oscuros en las gafas que le cubrían los ojos, con la pretensión de aprovecharse de nuestros servicios de agencia y obligarle a la EFE a que le facilitara al detalle, para su uso particular, de un próximo Congreso a celebrar en Madrid, todo lo que presume que se callará, por falta de interés general, en la conferencia que le tenemos abonada.

Al Gil de Escalante de nuestro periódico, Julián de nuestras verbenas, le telefonaron ayer tarde pidiéndole la hora. Y como nuestros redactores siempre dan la hora, le señaló al solicitante la de las 6 en punto.

Muy avanzada la noche nos puso sobre aviso otro timbrado. Un padre primerizo, asustado al parecer de ver a su mujer en trance, solicitaba de nosotros un Belvedere que le sacara del apuro.

Un pobre maestro carpintero, que se había metido una caraca en el sueño que le impedía conciliarlo, nos contó, no uno, sino varios casos, en los que había atendido a clientes extranjeros, que al ir a cobrarles la factura habían ya levantado el vuelo. Solicitaba de nosotros remedio a sus males y acababa con esa frase hecha: ¿no es ésta una manera fea de garlopar al garlopeador?

Los padres de los niños a los que cambiamos el sexo en nuestras linotipias; las novias, a quienes arrancamos a sus novios de los altares, por saltársenos el plomo; las personas a las que hacemos viajar sin ganas y de las que damos noticia de su regreso sin que se hayan movido de casa y aquellas a las que desenterramos por el solo placer de felicitarlas, motivan asimismo interrupciones en nuestro trabajo por llamadas telefónicas.

Las voces femeninas son impertérritas y reiteradas. Suelen preguntar por los redactores jóvenes y a veces, equivocadamente, se meten en jaleo con el director. Su tema suele ser el de la cinematografía: interesarse por una crítica de película o manifestar deseos de ir a verla.

El aviso de conferencia del teléfono es el que realmente nos pone sobre aviso. Y aquellas llamadas que interpelan así: "¿Es usted el señor Cojuelo?... Espere que le ponga con el Director de..." Enseguida, en voz altísima, estalla en el auricular la consabida bronca.

**AVISO A LOS PEATONES.** — "Al llegar al número 325 de la Avenida Calvo Sotelo, en El Terreno, hasta pasado los Baños Barbá, es un milagro de Dios que los coches, motos y bicicletas, no atropellen a los pobres peatones. Aquello es una pura "hachería".

**AVISO DE LA SOCIEDAD CIVIL DE INVALIDOS A LOS QUE TIENEN LA SUERTE DE NO SERLO.** — "Ante el constante rumor que propagan algunas personas desaprensivas, la mayoría expendedores de Loterías, de que en la Sociedad Civil de Invalidos "quieren comer ellos solos" y "quitar el pan a los demás" con la venta de participaciones de Lotería, me es grato contestar a los mismos, que si ellos no comen de ese pan concedido generosamente por la Dirección General del Timbre y Monopolios a esta Sociedad de Invalidos con fecha 7 de junio de 1951, es porque no quisieron, ya que dicha Sociedad les invitó a afiliarse acogiendo a su artículo 6.º que dice así: "Socios Provisionales. Todos aquellos que no sean invalidos, pero con anterioridad a la constitución de la Sociedad fueren vendedores ambulantes de Lotería, para no privarlos de un medio de vida por ellos desarrollado hasta la fecha".

Mas valdría que estas personas en vez de calumniar y seguir fraccionando ilegalmente, hubieran aceptado la invitación que se les hizo.

Aprovecho esta oportunidad para agradecer al público la acogida dispensada a nuestras participaciones". S. A. S. COJUELO

**MODAS M. PINO**

Presenta su colección de modelos para Otoño - Invierno, los días 16, 17 y 18, a partir de las 5 de la tarde

Rigurosa invitación.

**MODAS M. PINO**

Reina Esclaramunda, 71º - PALMA

**BAR FELIPE**

Hoy sábado inauguración de la temporada

Típica - Flamenca



Con los renombrados amigos Paquita Montero y Manolo de Cadiz (pareja de baile) Anita Belmonte y Salvador Heredia (Bailarina) (Figura del cante flamenco)

Acompañados por el guitarrista **Damián Peña**

Todos los días, tarde y noche, pasará un rato agradable en

**BAR FELIPE**

Calle Mar, 30 - Teléfono 3019

# Cronica de Sociedad

**Petición de mano**  
En Las Saínas, por doña Catalina Vidal, viuda de Coll, y para su hijo don Miguel, ha sido pedida a don Bernardo Vidal Galmés y doña Catalina Bonet, la mano de hija Antonia.

La boda se celebrará a últimos del próximo mes de noviembre. En La Puebla por la señora viuda de don Antonio Cantallope, y para su hijo Francisco, ha sido pedida a don Francisco Pons y señora, la mano de su distinguida hija Francisca, la boda se celebrará en breve.

**MUDANZAS**  
**CASA ROJALS**  
Siete Esquinas, 5, teléfono 2227

**Exámenes**  
En Barcelona ha terminado el bachillerato con brillantes notas el estudioso joven Rafael Sanz Estelrich, de Calviá.

En la Universidad de Barcelona, ha terminado brillantemente el bachillerato, el joven don Pablo Pascouet.

**Los reportajes de PLANAS son reportajes perfectos**

**Bautizo**  
Ayer a las 6 de la tarde y con toda solemnidad se celebró en la Parroquia de San Nicolás el bautizo de la hermosa niña, hija de don Bienvenida Hernández Alonso, Capitán de Ingenieros y de doña M. Antonia Clar Lladó. Recibió el bautismo de manos del Pdo. don Pedro Gelabert imponiéndole los nombres de M. Rosa. Actuaron de padrinos don Natalio Comas Royger en representación de don José Hernández Alonso y la señorita María Lladó Comas.

Reciban nuestra cordial enhorabuena.

**Natalicio**  
El hogar de nuestros buenos amigos los esposos don Juan Tor-

**DIA 12**

**Ultima Feria de Lluchmayor**

**SUCESOS**

**¡SI LLEGAN A SER MUJAS!**  
Siete cabezas, siete, de ganado lanar, entraron violentamente en los prados de "El Puig", finca de Campanet, sin pedir permiso, ni confiarse a los hados, ni a las georgicas de Virgilio. Apacentaron cuanto quisieron, dándose la gran vida y no fue esto solo, sino que estropearon 10 o 12 metros de repilla, dañaron el sembrado y parte del arbolado. El dueño de la finca, don Andrés Pons Bennasar, presentó la correspondiente denuncia.

**ACCIDENTE FERROVIARIO**  
En las inmediaciones de "Son Baco", del término municipal de Campos, en paso a nivel, una camioneta fué alcanzada por el tren sin que por fortuna se registraran más daños que algunos desperfectos en la carrocería del vehículo.

**CASA DE SOCORRO**  
Luego de haber sido asistido en la Casa de Socorro, fué trasladado al Hospital Provincial, Miguel Diaz Salom, de 54 años. Padece hipotimia.

También fué curada en la benévola casa, la señora Paulina Albert, de nacionalidad francesa. Por caída sufrió herida en una pierna.

**UN NIÑO PRODIGIO**  
El día 3 pasado, se escapó de su domicilio, del predio "Las Comas", de Alcudia, el joven José Bennasar Amer, de 16 años, después de apoderarse de 3.685 pesetas. Después de pasar la noche escondido en un pajar, al día siguiente hurtó de otra casa un despertador, dos mantas, dos sacos, una servilleta, una sábana y tres llaves.

Se dirigió luego al monte de Pólvora donde pernoctó y pasó todo el día del domingo, abandonando lo hurtado en una caseta y en otro lugar cercano.

Por último se personó al domicilio de su abuela de donde sustituyó un respetable lote de alhajas, hasta que por fin fué detenido por la Guardia Civil.

Los hay que han empezado peor.

tella Cifre y doña Maria Pujol Figuerola se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño su primogénito al que se impondrá el nombre de Juan Gaspar. Reciban el matrimonio Tortella-Pujol nuestra más cordial felicitación.

**BOMBAS BLOCH**  
**DIELECTRO BALEAR S. A.**

**Viajeros**  
Ayer salieron para Barcelona doña Teresa Balle viuda de Valentí acompañada de su hija Felicidad y sobrinos.

Ayer salieron para Barcelona, por vía aérea, doña Maria Juncosa, doña Hortensia Belmonte, doña Elisa Pascua, don Pedro Coll, doña Luisa Bestard, doña Maria Lloveras, don José M. Viñals y don Pedro Martínez Caldentey.

De la ciudad condal llegaron, don Alberto Lloret, don Rafael Salas, don Juan March, don Ignacio Salas, don Juan Cánovas, don Pablo Seguí, don Alejandro Pou, doña Rosario Torres, doña Esperanza Perez, don Alejandro Pou, don Jaime Marqués, doña Maria Luisa Luz Vidal, don Pedro Santasusana y don Manuel Salas.

Salieron para Madrid, don Francisco Pardo, don Gabriel Massanet, doña Margarita Pou, doña Juana Fullana, doña Maria Jaume Vicens, don José Medina, don Bartolomé Verger, don Jaime Porcel, don Esteban Adrover, don Domingo Medina, y don Antonio Marqués y esposa.

Por vía marítima llegaron de la ciudad condal, don Gaspar Munnar, don Juan Echarte, don Juan Castañer, don Manuel Lloret, doña Maria Cortés, doña Carmen Aguirre, don Manuel Llofriu, don Emilio Despujol y don José Flores.

Para Barcelona salieron anoche don Jaime Juan Rebassa, doña Catalina Tous, don Nicolás Pizá, don Lorenzo Carrió, don Alvaro Fernández de la Hoz, don José Medina, don Luis y don Carlos Coll, y don José Costa.

Para Alicante, don Bartolomé Sastre, doña Concepción Mejor doña Maria Luisa Barceló y doña Bárbara Barceló.

**Extranjeros**  
De la península llegaron ayer, Alice Wauquez, Charles Vanderhoeven, Peterson Sigurjon, Maria Petrusson, Paul y Denise Bertaguel, Ellen Quincay y Cora Moorley.

**PEREGRINACION FRANCISCANA A LLUCH**

Se comunica a los Rdos. Directores de las Hermandades de la V. O. T. que el Excmo. y Rmo. Obispo de Mallorca se ha dignado aceptar la invitación para presidir la peregrinación y pronunciar el discurso de clausura del Homenaje a S. S. el Papa.

La Comisión Organizadora, atendiendo la petición de algunas Hermandades y para conocimiento de todas, señala como himno oficial de la próxima peregrinación a Lluch:

"Cancó de les pèlgrinacions a Ntra. Sra. de Lluch", letra de don Miguel Costa y música de don I. Lambert:

*Dins el cor de la muntanya Mallorca guarda un tresor... Germans en santa companya puém a la Casa d'or! Anem amb bandera açada com un exercit de pau... Verge de Lluch coronada, damunt Mallorca reina!*

Se interpretará, además, el himno nacional franciscano. "Las huellas del Caudillo enamorado, sigamos con fervor...". El himno regional "Oh Sant Dolcissim, flor de l'Umbria...". "L'Ave Maria de Lluch". "Mallorca guardava una flor..." y "Mallorca Franciscana, venimos con bandera franciscana, cantando paz y bien...".

Las Hermandades que deseen impresos de tales himnos pueden solicitarlos de la Comisión organizadora.

# Diario

**SANTORAL**  
Santos Nicasio, Germán y Fermín.

**REFRAN DEL DIA**  
"En Octubre, de la sombra huye, mas si sale el sol, cuida de la insolación."

El Sol sale a las 5'52.  
Se pone a las 17'23.  
La Luna sale a las 23'28.  
Se pone a las 13'48.

**EFEMERIDES**  
11 de Octubre de 1641.—De Manacor se recibió noticia de haber sido ahorcados tres hombres; El Virrey y el Doctor Mesquida se trasladaron a caballo a dicho pueblo.

**11 de Octubre de 1927**  
En Soller se ha celebrado la boda de la señorita Paula Castañer Serra con el joven Licenciado en Farmacia don Guillermo Castañer Deyá.

Ha sido pedida la mano de la señorita Catalina Nicolau para don Sebastián Mora, de Porreres.  
En la Normal de Maestras de Valencia ha obtenido el título de Maestra superior, la señorita Margarita Socías.

# El tiempo

Nubosidad estratiforme descendiendo de nivel lentamente que puede producir alguna precipitación de escasa intensidad. Más tarde irá despejando el cielo. Vientos del primer cuadrante algo racheados. Marejadilla al Norte de Baleares.

**CAMBIOS DE BOLSA**  
**FACILITADOS POR EL BANCO DE BILBAO**

**Viernes 10 Octubre de 1952**  
**BOLSA DE MADRID**

Deuda Interior 4%, 83'60; id. Amortizable 4% 15-11-51, 99'70; id. Amortizable 3'50% 15-7-51, 92'40; Acciones Banco de España, 475; id. Banco Central, 336; id. Banco Español de Crédito, 480; id. Banco Hispano Americano, 415; id. CAMPSA, 159; id. Española de Construcción Naval, preferentes, 120; id. Española de Construcción Naval, ordinarias, 11; id. Española de Petróleos, 445; id. Hidroeléctrica Española, 239; id. Hidroeléctrica del Chorro, 134; id. Minas del Rif, 474; id. Minería Siderúrgica de Ponferrada, 349; id. Telefónica Nacional, ord., 166'50; id. Unión

# AYUNTAMIENTO

## Ayer se reunió la Permanente

Referencia de los asuntos tratados por la Comisión Municipal Permanente, en sesión celebrada ayer. Se concedieron permisos para obras particulares y aperturas de zanjas.

De la Comisión de Ensanche, se conceden permisos particulares y colocación de bordillos para aceras así como se reciben las obras de asfaltado de las calles de Marqués de la Fuensanta, Reina Maria Cristina, Arturo Rizzi y otras.

Se denegó el permiso de construcción interesado por don Jaime Prats por no sujetarse a la altura que tiene acordada la Corporación.

Se denegó la instalación de un kiosco en la Avenida Conde Salent, solicitado por los hermanos Sanguino Porcel.

Se acordó sustituir las actuales Barreras de madera del Cementerio de esta ciudad, puerta de acceso por la carretera de Puigpuent, por otras de hierro.

El señor Frau manifestó que se había creado una Escuela Laboral para la formación profesional de los elementos obreros, interés que el Ayuntamiento sufrague unas becas para la enseñanza en esta escuela que se denomina "Virgen de Lluch".

Se acordó que pase a Hacienda para ser tenido en cuenta en los próximos presupuestos.

El señor Piza denunció el peligro que constituye para el tránsito las aperturas de zanjas que no están protegidas y faltas de alumbrado.

Se acordó que las distintas Comisiones tomen las medidas oportunas para evitar tales anomalías y el señor Aguilar, como Presidente de EMAYA manifestó que este Servicio Municipalizado construye unas vallas protectoras que llevan indicadores luminosos.

El señor Piza sugirió la conveniencia que en la parte de Ensanche se autoricen algunos kioscos para periódicos y el señor Suñer

Española de Explosivos, 260; id. Tabacalera, 682.

**BOLSA DE BARCELONA**  
Acciones Catalana de Gas y Electricidad, ord., 114'50; id. Cros, S. A., 597; id. Española de Carburos Metálicos, 432; id. Tranvías de Barcelona, ord., 108; id. General de Tabacos de Filipinas, 381.

**BOLSA DE BILBAO**  
Acciones Banco de Bilbao, 502; id. Banco de Vizcaya, 420; id. Altos Hornos de Vizcaya, 200; id. Nitratos de Castilla, 238; id. Iberduero, ordinarias, 203'50.

**RADIO MALLORCA**  
**Programa para hoy**  
**VARDE**

13: Apertura: Fragmentos de "Lucia de Lamermoor". — 13:30: Servicio Meteorológico Nacional.—13:45: Discos solicitados.—14:30: Radio Nacional.—14:50: "Historias extraordinarias: La mano cortada", de M. Ballesteros. — 15:30: Discos solicitados. — 15:45: Selección de música ligera.—16: Cierre.

**NOCHE**  
20: Apertura: Selección de cante flamenco.—20:30: Discos solicitados.— 21:15: Victoria de los Angeles.—21:30: La ciencia y la industria en marcha.—21:45: El violín de Fritz Kreisler. — 22: Radio Nacional.— 22:15: Cotizaciones.—22:30: Serial "En busca de una mirada".—23: Bailabiles.—23:30: Cierre.

**FARMACIAS DE TURNO**  
DURANTE LA SEMANA HASTA EL PROXIMO LOMINGO INCLUSIVE

(De 9 mañana a 10 noche)  
Antich Gil.—Colón, 46.  
Barceló.—Consuado, 6.  
Bauzá.— Miguel Marqués, 92.

Caubet.—C. Sotelo, 17 (Terreno).  
Claverol.—(Sant Jordi.)  
Coll Adrover.—General Mo-  
la, 34.

Forteza-Serra.— Jaime II, 21.  
Lladó.— Aragón, 416 (Ca'n Capas).

Mazaira.—Cataluña, 9.  
Llorens de Ros.—(Coll de'n Rabassa).

Mercadal.—H. de Manacor, 22 (La Soledad).  
Ramonell.—Sindicato, 75.  
Sbert Fiol.— Plaza Con-  
quista, 4.

Sbert Rullán.— Plaza Pro-  
greso, 1 (Santa Catalina).  
**SERVICIO NOCTURNO**  
(De 10 noche a 9 mañana)  
Llobera.— Plaza de Santa  
Eulalia, 1.

**MERCADO**  
En Palma.

**CUPON DEL CIEGO**  
Número premiado: 744.

**Fabricantes pasta para Sopa**

Vendo moderna prensa continua para fabricar todos los tipos de pasta fácil manejo. Puede verse funcionar

Informes: Son Nadalet n.º 1 - De 11 a 1

**¿Con qué limpia Vd. sus muebles?**

Usted sabe señora que los muebles barnizados deben limpiarlos con frecuencia y que no es suficiente pasarles un paño para que conserven su aspecto atractivo. Si desea conservar los suyos como nuevos limpie con GLAS H. Es un producto moderno que no desaparece las manchas y rozaduras de los muebles y los deja limpios y brillantes como si se acabaran de barnizar. Píble usted GLAS H. le encantará.

# LIBROS



## "La vida no paga intereses"

ESTA es, hecha de un modo novelístico, la historia trágica de la juventud alemana que vivió la guerra. "La vida no paga intereses", de Richard Kaufmann, novela que presenta "Destino" en su colección "Arcora y Delfín", no es, sin embargo, una novela pesimista, ni agría tan siquiera.



R. KAUFMANN

Su autor, un hombre que vivió antes de escribir, sorprende al lector con un estilo del todo objetivo. La lección del novelista se la tiene muy aprendida Kaufmann, y la prueba la tenemos en este libro, donde no se dan opiniones sobre esto o aquello, sino se cuenta la historia — aquí trágica, bien cargada del aire de nuestro tiempo — de una mocedad que nació en una nación, en cuyo mapa, físico y espiritual, iban a ocurrir muchas cosas.

Y todo lo ocurrido, con pinceladas de intenso vigor, aquí está, trazado con segura mano en "La vida no paga intereses", una de las mejores novelas que últimamente hemos leído.

Richard Kaufmann como escritor no cae en las tentaciones fáciles de ninguna moda o modo al uso. El tiene muchas cosas que contar y sus personajes mucho que vivir y sufrir y gozar

también, claro, y en la novela todo sigue un curso, sin perderse en ningún sentido.

Interés: novela que prende nuestro interés y no lo deja hasta que cerramos el libro en la última página.

## EL HOMBRE Y EL NOMBRE

## José Pla y "Els Pagesos"

Con motivo de la aparición del libro de José Pla "Els pagesos", donde se refieren algunas anécdotas a propósito



J. PLA

de los cuartos de baño, que se instalaron en muchas casas de campo durante la época de los

grandes negocios — hará cosa de unos pocos años — se ha resucitado la historia de un buen señor, que un día fue invitado a comer en casa de un "payés" adinerado, el cual, antes, se empeñó en mostrar al convidado un magnífico baño con todos los adelantos del confort moderno. El señor en cuestión, por decir algo, tuvo la ocurrencia de preguntar si era nuevo o ya se había estrenado aquel baño tan precioso. Entonces el amo de la casa, con un sentido de la hospitalidad sin precedentes, le replicó:

—No; y precisamente nos hará usted el honor de estrenarlo... Chica (llamó a la criada) trae unas toallas y jabón...

El homenajeado hizo cuanto pudo para esquivar el intempestivo regalo, pero no tuvo más remedio que sucumbir. Por suerte le dejaron tomar su baño a puerta cerrada.

## NOTICIA DE LIBROS Y AUTORES

Un admirador de Vicky Baum lo gró al fin ser presentado a ella. Para ser agradable le dijo:

—Me sorprende conocerla tan rubia y tan joven. Siempre la imaginé morena y mucho más vieja. La novelista le respondió:

—Tenía usted razón.

El premio Pulitzer, para dibujantes ha sido otorgado a Fred D. Parker por una caricatura que representa al presidente Truman indignado, en actitud de apostrofar a un grupo de reporteros a los que grita:

—Ustedes los periodistas deberían tener el suficiente buen sentido para no publicar las cosas que yo digo.

Ramón Planas, el novelista catalán, ha querido esta vez rendir homenaje a su bella Sitges natal. Leyendo este volumen de la Biblioteca Selecta, nos damos cuenta del fenómeno que constituye en nuestro país esta población, un tiempo fortaleza y ruido de bellas cosas navegantes, luego patria de emprendedores "americanos" y, finalmente, cuna de una estética y un estilo a la vez muy nuestro y muy internacionales. La clara luz de la limpieza, mesura y elegancia de Sitges, ceñida por el mar y rodeada por la dulce vida y el perfume del algarróbo, halla su fiestrucción en la obra de Ramón Planas.

Realmente, la aparición del libro de J. Miralé "Verdaguer arcaica i la lira", editado por Aymá

ha constituido un acontecimiento dentro de la bibliografía verdaguiana, por la cantidad de problemas que en la misma se suscitan aparte de cierta interpretación, que el autor hace de la personalidad de "Mossén Cinto" en extremo interesante, quede esto ahí, con constancia de la aparición de este libro, o espera de un último juicio crítico.

He aquí lo que sobre las consultas médicas, opina el inolvidable



don Santiago Rusiñol: "Cuando el médico no sabe qué tiene el enfermo, pide la ayuda de otro médico y cobra el doble. Es que la ignorancia se ha de pagar cara".

## El paquebote "Foch" llegó ayer a Palma

### 227 pasajeros, entre ellos treinta estudiantes africanos

El "Foch" ancló en bahía a las siete de la mañana. Empezaba el sol a rasgar nubes. 13.000 toneladas de paquebote y 227 pasajeros estaban ya en la escala de Palma.

El S/S Foch de 136 metros de

largo y 18 de ancho, de las Clases de Navegación Cyprion Fabre y Fraissinet pon a disposición del viajero el lujo de los palacios flotantes entre Marsella y la costa occidental de África. Agencia, Schombri S. L. es el agente de la compañía, siéndolo de la turística "Cajés Iberia".

Los servicios normales cumplidos, saludamos al comandante del barco M. Petit Digier. Su acento seco, como de salitre, no lleva a segundo plano su amabilidad. Rápidamente informa de los cuarenta días de navegación y de su periplo: Marsella, Argel, Casablanca, Dakar, Conakry, Sassandra, Abidjan, Tikoradi, Lomé, Cotonou, Lagos, Duala, Libreville, Port-Gon

francia, para llegar al primer puente. Domina el negro. Grupos étnicos, de pura sangre, charlan poco animadamente cara al mar.

No es fácil la conversación con un tuareg. Arrighi tiene 25 años. Es estudiante de filosofía en París. Hace cuatro años abandonó el colegio. Su padre pertenece al grupo de los dunaquiles, practica la magia y no sabe leer.

Arrighi es becado del gobierno francés. Dice que la filosofía no debe tener partido y que el existencialismo se desenvuelve en una atmósfera viciada, como producto de guerra. Su piel, de un negro seco, toma tintes amarillos en el reborde de los labios y en los tallores, muy claros.



La negrita Nedje, de padre ruso, que empalidece a su compañera de juego francesa

Hay estudiantes de bachillerato y de oficios en Niza. Sus edades oscilan entre los 15 y los 20 años. Kissis, de tez más chocolate, es casi técnico electricista. Passeron es su profesor en Nantes. Su sangre es mezclada de Fanos y Agaos, de razas de la cuenca del Ogoway y Abisinia.

Rehuyen una charla de más de un minuto y el enfoque de la máquina de nuestro fotógrafo. Ninguno de ellos la lleva.

Cissé es una joven de 18 años, dice ella. Y por un momento la creamos europea. Ya debió cumplir los veinte. Es, de cuerpo, un fino ejemplar de la Alta Guinea. Su familia es bantú. Ella es de una fealdad atrayente. Aretes en las cejas y un empaste negro artificial, que pudiera ser crema, sobre su negro natural. Los zapatos blancos, de tacón altísimo, la espigan entre un estrecho traje azul tarde, muy cerrado de escote.

De una amiga que la acompaña solo sabemos que estudia alta costura en París. Es de tipo perfecto y en sus cabellos se nota un corte moderno, no disimulado entre sus riles de rizos brillantes y oscuros.

La nota simpática de todo el barco es una niña de dos años. Nació en Sahara Oriental. Su madre, fallecida, pertenecía a los Tilius. Su padre es ruso y vive en Abidjan. La pequeña chocolatina marcha a Marsella a residir con familia francesa y tiene por nombre Nicole Margaloff. Es guapa y sonríe hasta cuando se cae desde un alto butacón. Pudiera muy bien, quieta, ser una atrayente muñeca.

Y hasta el grupo de treinta estudiantes de ambos sexos, una mezcla de razas, de tribus y familias, de rasgos y cráneos, de cepa.

Entre los negros, al descender, una joven indonesia, vestida a la usanza del país, entremezcla su paso corto y su cutis sin color, entre hotenotes, bo-quimanes y

La capilla del Sanatorio, fue inerte para dar cabida a toda la población sanatorial, personal sanatorial, personal sanitario y su balneario de la Casa, y muchas personas de los alrededores y de la Villa de Buñola que acudieron al acto.

Por la tarde a las cinco y media se rezó el Santo Rosario, con Exposición del Santísimo y a continuación tuvo lugar la consagración de toda la población sanatorial al Inmaculado Corazón de María.

Después fue sacada procesionalmente la Virgen de Fátima, cuya imagen fue llevada en andas por todo el Recinto del Sanatorio con un cortejo religioso impresionante, cantándose la Letanía Lauretana durante todo el trayecto.

Todos los enfermos de Caubet, Comunidad de las Hijas de la Caridad, enfermeras, personal subalterno y el Director con el Administrador los especialistas y médicos residentes del Sanatorio llevaron con gran fervor religioso a la Virgen durante la procesión.

Con el Dr. Rotger presidió todos los actos el Jefe Administrativo Ilustrísimo señor don Gerardo S. Pizamo y Valiente.

Fueron muchísimas las personas que acudieron a postrarse a los pies de la Virgen Milagrosa.

La niña María Luisa Palomo Pino, hija de los señores de Palomo luciendo las galas de Primera Comunión, durante la procesión fue deshojando rosas al paso de la Virgen. También asistieron los niños y niñas de los Preventorios Infantiles.

Terminada la procesión, como digno colofón de la fervorosa y fría jornada Mariana se entonó la Salve que fue contestada por todos los asistentes en masa.

En atención a las circunstancias de la donación de la imagen, y a las que concurren el Rdo. señor don Francisco Llinás Morey, ex-interno de Caubet, el Capellán del Sanatorio Rdo. señor don Gabriel Gili, declinó sus funciones por los actos reseñados en el referido sacerdocio. — A. M. N.

G. E. E.

Hay estudiantes de bachillerato y de oficios en Niza. Sus edades oscilan entre los 15 y los 20 años. Kissis, de tez más chocolate, es casi técnico electricista. Passeron es su profesor en Nantes. Su sangre es mezclada de Fanos y Agaos, de razas de la cuenca del Ogoway y Abisinia.

Rehuyen una charla de más de un minuto y el enfoque de la máquina de nuestro fotógrafo. Ninguno de ellos la lleva.

Cissé es una joven de 18 años, dice ella. Y por un momento la creamos europea. Ya debió cumplir los veinte. Es, de cuerpo, un fino ejemplar de la Alta Guinea. Su familia es bantú. Ella es de una fealdad atrayente. Aretes en las cejas y un empaste negro artificial, que pudiera ser crema, sobre su negro natural. Los zapatos blancos, de tacón altísimo, la espigan entre un estrecho traje azul tarde, muy cerrado de escote.

De una amiga que la acompaña solo sabemos que estudia alta costura en París. Es de tipo perfecto y en sus cabellos se nota un corte moderno, no disimulado entre sus riles de rizos brillantes y oscuros.

La nota simpática de todo el barco es una niña de dos años. Nació en Sahara Oriental. Su madre, fallecida, pertenecía a los Tilius. Su padre es ruso y vive en Abidjan. La pequeña chocolatina marcha a Marsella a residir con familia francesa y tiene por nombre Nicole Margaloff. Es guapa y sonríe hasta cuando se cae desde un alto butacón. Pudiera muy bien, quieta, ser una atrayente muñeca.

Y hasta el grupo de treinta estudiantes de ambos sexos, una mezcla de razas, de tribus y familias, de rasgos y cráneos, de cepa.

Entre los negros, al descender, una joven indonesia, vestida a la usanza del país, entremezcla su paso corto y su cutis sin color, entre hotenotes, bo-quimanes y

La capilla del Sanatorio, fue inerte para dar cabida a toda la población sanatorial, personal sanatorial, personal sanitario y su balneario de la Casa, y muchas personas de los alrededores y de la Villa de Buñola que acudieron al acto.

Por la tarde a las cinco y media se rezó el Santo Rosario, con Exposición del Santísimo y a continuación tuvo lugar la consagración de toda la población sanatorial al Inmaculado Corazón de María.

Después fue sacada procesionalmente la Virgen de Fátima, cuya imagen fue llevada en andas por todo el Recinto del Sanatorio con un cortejo religioso impresionante, cantándose la Letanía Lauretana durante todo el trayecto.

Todos los enfermos de Caubet, Comunidad de las Hijas de la Caridad, enfermeras, personal subalterno y el Director con el Administrador los especialistas y médicos residentes del Sanatorio llevaron con gran fervor religioso a la Virgen durante la procesión.

Con el Dr. Rotger presidió todos los actos el Jefe Administrativo Ilustrísimo señor don Gerardo S. Pizamo y Valiente.

Fueron muchísimas las personas que acudieron a postrarse a los pies de la Virgen Milagrosa.

La niña María Luisa Palomo Pino, hija de los señores de Palomo luciendo las galas de Primera Comunión, durante la procesión fue deshojando rosas al paso de la Virgen. También asistieron los niños y niñas de los Preventorios Infantiles.

Terminada la procesión, como digno colofón de la fervorosa y fría jornada Mariana se entonó la Salve que fue contestada por todos los asistentes en masa.

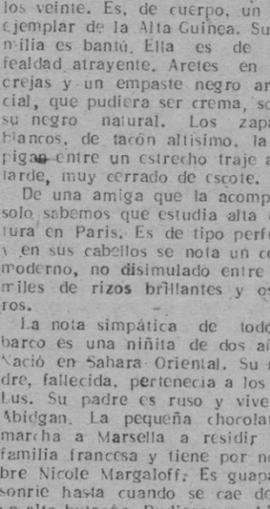
En atención a las circunstancias de la donación de la imagen, y a las que concurren el Rdo. señor don Francisco Llinás Morey, ex-interno de Caubet, el Capellán del Sanatorio Rdo. señor don Gabriel Gili, declinó sus funciones por los actos reseñados en el referido sacerdocio. — A. M. N.

G. E. E.

# MAPA MUNDI

COMENTARIO POLITICO

## Os dejaremos los ojos, para llorar



Os dejaremos jamás en el olvido a los países dominados por Rusia del llamado "telón de acero". Han pasado años desde que Rusia Soviética firmara los principios solemnes de la Carta del Atlántico y han contado entre esos pueblos oprimidos los días lentos de su vasallaje. Y ahí están Polonia, Rumania, Checoslovaquia, Hungría, Bulgaria, viviendo un drama sin precedentes en la historia de la humanidad. Y en el aire flotando las palabras del comunista Katusov, en Moldavia: "Os dejaremos los ojos para llorar".

Rumania pagó en pedazos de carne viva un mundo mejor, aquel por el que chocaran los cristales antes de rubricarse la Carta del Atlántico. Como Rumania las demás naciones del "telón de acero" ¿Y donde está la seguridad de existencia libre que se fingió instituir por las grandes potencias? En las agendas particulares, democráticas, socialistas y bolcheviques culpables todos por igual.

Si. Han pasado muchos años desde que Rusia Soviética firmara los principios solemnes de la Carta del Atlántico. Pero muchos más tendrán que transcurrir hasta el momento en que sin apasionamientos y con justa objetividad las conciencias nobles del mundo civilizado puedan denunciar, frente al juicio supremo de la posteridad, el drama sin precedentes en la historia de los 113 millones de europeos entregados, en las zonas que quedan más allá del "telón de acero" en manos de la Rusia Soviética.

Entonces se podrá constatar, en sus inmensas proporciones, las consecuencias fatales de haber querido instaurar la paz a base de un compromiso, sin tener en cuenta las ondas, fundamentales, contradicciones que sitúan a la Rusia Soviética en una posición de ofensiva contra el mundo occidental.

Rumania, a quien hemos tomado por referencia, está llamada a desaparecer. Y Rumania es avanzada latina, contrafuerza europea colocado frente a la marea histórica permanente del Asia. ¿Hasta dónde llega Europa para las potencias occidentales?

Para la mayoría de los pueblos los actuales tratados de paz con Occidente se van traduciendo en convenios de cooperación unilateral, porque así lo exige la conservación común. Siempre han ofrecido, pues, una esperanza de liberación una posibilidad de restauración moral y material en porvenir más o menos lejano. Pero ello no cuenta con los países del telón de acero" puesto que a la Rusia Soviética se le brinda la ocasión de realizar el sueño secular del imperialismo zarista: la unión de todos los países eslavos.

Entretanto, todo lo que a América se le ocurre hacer es una recopilación de canciones de esclavitud para ser radiadas al mundo por la "Voz de América". El clamor de los millones de esclavos será una prueba irrefutable de acusación. Walter Ducloux, en el grabado, Jefe de la Sección Musical de "La Voz de los Estados Unidos de América", puede sentirse satisfecho, en nombre de la libertad.

DOS SANTOS

## BENDICION DE UNA IMAGEN...

(Viene de la octava pag.) Predicó el panegirico de la Virgen de Fátima y del bien que reporta la devoción del Santo Rosario de una elocuentísima el Rdo. señor don Francisco Llinás Morey, Presbítero, ex enfermo del establecimiento.

## TERROR DE LOS MARES

Apresado por un pulpo gigantesco, un hombre sostuvo un duelo infernal por su vida. Los horribles tentáculos de 6 metros de largo lo arrastraban hacia una muerte horrible. Presa que llego a la caverna pegajosa que es la boca voraz del pulpo queda irremediablemente perdida. La escalofriante historia de un buzo que luchó a muerte con el terror de las profundidades marinas. Léala en SELECCIONES de OCTUBRE junto con más de 25 artículos y el resumen completo de un libro de éxito. Como SELECCIONES se imprime ahora en España, sale a tiempo todos los meses. El número de OCTUBRE ya está a la venta en todas partes, a 10 Pesetas.

## DIGANOS VD. ALGO...

(Viene de la octava página) cualquier capital del Centro o Sudamérica. Nada falta en Palma. Empezando por la amabilidad de todos ustedes.

Después de las gracias se habla de las mil cosas que la amena conversación de don Ernesto Vega Rivera puede abarcar en unos instantes de charla. Entre la amabilidad y la simpatía de sus frases se escuchó, repetidamente, el nombre de Sóller. Y el de su puerto.

G. E. E.

## ESTOMAGO INTESITINOS SERVETINAL

Contra el dolor estómago, Acidez, Peso, Ardores, Malas digestiones, Ulceras, Vómitos biliosos, de Sangre, Colitis, Estreñimiento, Diarrea, Mareos, siendo un buen regenerador de las paredes del Estómago e Intestinos.

## MOTORES PARA BICICLETAS "GALGO"

56 cc. sube el 9% GARANTIZADOS

Distribuidor en Baleares: GABRIEL PROHENS - Lonjeta, 15, Palma

Capitanía General

El Excmo. señor Capitán General don Antonio Alcubilla, fué comendado durante el día de ayer por el pintor don S. M. de Pla...

GOBIERNO CIVIL

DESPACHO Y VISITAS

En la mañana de ayer, el Gobernador Civil despachó los asuntos sometidos a su dictamen...

De R: Argentina; señor Director de la Prisión Provincial; doña Josefa Fernández; don Pompeyo González...

PUBLICACIONES «REUS»

He aquí unas obras que durante setenta años se han hecho indispensables y siguen manteniendo el éxito de venta...

Diego San José acaba de publicar unas instantáneas biográficas que titula «Gente de ayer»...

Lean a Pérez Madrigal en su obra «Memorias de un converso»...

Juzgados Municipales! ¡Ayuntamientos! Don Isidro Arcenegui y don Eduardo García Galán han publicado la segunda edición de su obra «La nueva justicia municipal»...

COPIAS MALICIAS

CON EL TRANVIA HFMS TOPADO

Por mi lugar de trabajo pasan y pasan tranvías, que uso yo todos los días ya «p'arriba», ya «p'abajo»...

3.ª ZONA DE I. P. S. Distrito Cataluña - Baleares

Todos los estudiantes que deseen acogerse a los beneficios de ingreso en la I.P.S., pueden pasar por la Jefatura de esta 3.ª Zona...

ARTE

GALERIAS QUINT

Esta tarde se inaugurará la primera exposición de la «Unión Nacional de Artistas Franceses»...

CONVENCION A ISABEL LA CATOLICA

Los Consules de Argentina, Costa Rica, Chile, Nicaragua, Perú y Uruguay, invitan por la presente a todos los ciudadanos de las naciones que representan...

Excma. Diputación Provincial de Baleares

Esta Diputación en la labor que se impuso a favor del agro y ganadería balear, concederá dos becas para profesionales agricultores o ganaderos...

Los que aspiren al disfrute de beca en el próximo curso 1952-53, deberán solicitarlo mediante instancia dirigida al Ilmo. señor Presidente de esta Diputación...

EL PRESIDENTE Pedro Sala

VARIAS NOTICIAS

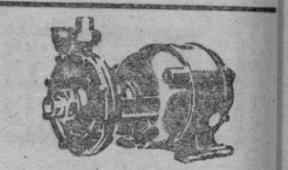
INTERESANTES DE



Lisboa, 10. — Antonio dos Ceros, que con altos dirigentes de la «Mocidades» portuguesas estuvo recientemente en España...

Paris, 10. — La policía ha interrogado hoy a tres hombres acusados de robos de obras maestras de arte valoradas en 75.000 dólares...

Paris, 10. — El Ministerio de Justicia ha confirmado que ha pedido a la Asamblea Nacional que levante la inmunidad parlamentaria de varios diputados...



Grupos bombas eléctricos de todas las potencias para entrega inmediata. Estudios sin compromiso. B. NADAL Plaza de Merced, 1. Teléfono 2796

El primer Congreso Nacional de Ex-Combatientes

(Viene de la primera página) co" la denominación de «Grupo Francisco Franco». Bien merecido se tienen tal honor quienes tantas batallas llevan ganadas a las cancellerías extranjeras...



¡¡MANTAS!! ¡¡GRAN REBAJA DE MANTAS!! PRECIOS SIN COMPETENCIA SANTA MONICA - Ballester, 36

Anuncios Economicos

10 palabras: 4'50. Cada palabra más: 0'40

VENTAS

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente mayor precio del 50 por ciento señalado en la tasa. POLEAS de madera planas y trapezoidales garantizadas...

TRIPAS para embutidos. Tablajeros Unidos. Camp Redó (lado Matadero). Teléf. 3080. Envíos a pueblos. (14)

SE VENDE café céntrico por 30.000 pesetas con vivienda, alquiler 200 pesetas. Informes esta Administración. (15)

VENDO horno, precio económico. Informes: Rubi, 9, 2.º (10)

BATIDORA manteca 100 kilos, vendo. Ferrería Verd (frente Cine «Oriental»). (10)

VENDO o traspaso con vivienda taller niquelar. Razón: Café «Español». Teléfono 19. INCA. (13)

URGE por ausentarme venta muebles piso. Informes: Arturo Rizzi, 65, principal, izquierdo. (12)

SE VENDE radio PHILIPS fabricación holandesa, nuevo, 5 lámparas, 3 ondas, 1.800 pesetas. Dirigirse: calle de Belver, 27. El Terreno. (20)

SE VENDE existencia y utensilios de un colmado junto o por separado. Hornabeque, 50. (14)

SE VENDE máquina cortar fiambres «Berkel», molino café y ralladora queso, medidor aceite, bomboneras y demás utensilios propios colmado de lujo. Hornabeque, 50. (23)

FINCAS

J. ROSSELLO BORRAS: Compra-venta y administración de FINCAS. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (14)

SONAJEZ. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta Fincas. Monjas 3 (10)

TERCA calle Reyes Católicos vendiendo planta baja libre. 55.000 pesetas. Anuncios ALZINA (12)

FINCAS MASCARO, San Miguel 141. Teléfono 3730. Agente Colegiado. Compra-Venta Fincas rústicas y urbanas. (15)

SE VENDE finca de tres pisos espaciosos, inmediaciones Paseo Sagrera, por 150.000 pesetas. Tercer piso, libre. Informes: Herrerra, 27, 1.º Palma. (21)

OPORTUNIDAD, vendo magnífica casa de ocho espléndidos pisos y locales con PRINCIPAL LIBRE, buena situación. Precio, pesetas 1.500.000. rentará más del 4% neto. Informes con reserva, ALZINA, Jaime II, 32. (30)

HUERTO solar en la carretera de Sóller, se vende por 80.000 pesetas o se cambia con autos usados. Informes: Via Roma, 84. Garage. (23)

PLANTA baja con HORNO en pleno funcionamiento, vendo. Aragón, 222. (10)

VENDO casa planta baja y jardín, libre, calle Calafat, 33, Son Español. Informes: de 4 a 7, Valseca 3. Palma (20)

CASA en La Vileta, junto tranvía. Tres dormitorios, baño, agua corriente y jardín. Vendo llaves en mano. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (22)

ENTRESUELO independiente. Tres dormitorios. Agua corriente y gas. Vendo llaves en mano. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (17)

AUTOMOVILES

MOTORIZA: La representación Luby (CASA DE LA MOTOCICLETA) le comunica que lo mismo le vende una motocicleta nueva como que acepta la suya usada a cambio. (26)

MOTORIZA: CASA DE LA MOTOCICLETA le ofrece sus servicios técnicos de reparaciones, accesorios y limpiezas engrasés, visite nuestra sección de ventas de motocicleta de ocasión nuevas. (27)

VENDO camión E. S. P., 24 HP., toda prueba, con volquete hidráulico. Héroes de Manacor, 134, 1.º I. (16)

No le dude usted. Esta sección es la más leída del periódico

SE VENDEN: Coche Auburn Sp., perfecto estado, taxi Citroen camioneta y aparato taxímetro Razón: Tomás Forteza 149 (17)

VENDO camión Ford, 17 HP., sin intermediarios. Informes: Gestoría ISLENA, San Miguel, 128. (13)

EN VENTA motor Cucciollo con cuadro especial, gran ganga, CASA DE LA MOTOCICLETA (13)

ATENCIÓN: Vaya usted tranquilo en su motocicleta evitando los pinchazos con PERRU-MI. Se le colocará en el acto en la CASA DE LA MOTOCICLETA (24)

VENDO motos y velocímetros. Nicolás de Pax, 86. (10)

VENDO taxi. Darán razón: Reyes Católicos, 233 bajos, izquierda De 2 a 3'30 (13)

VENDO dos Citroens, 5 HP., 2 y 3 plazas. Garage Coll. Arturo Rizzi, 40. (14)

COCHE 4 plazas, 4 puertas, 9 HP., impecable. ALZINA, Jaime II, 32. (11)

LIBROS compro todas clases, pago máximo. Paso domicilio, Calle Beata Catalina, 3 (12)

PAGARIA bien modelos muebles antiguos miniatura para colección. Preferentemente maquetas sillas. Via Roma, 46 (14)

COMPRARIA báscula y estufa hierro para leña. Ibiza 39. Zapatero. (10)

MAQUINARIA

VENDO prensa hidráulica para mosaicos autorizada, con cupo Portland. Juan Cerdá, Cerdá, 86. PORRERAS. (14)

TRILRADORES. CERNE DORES, filtro prensa machacadoras, hidro extractores y centrífugas, motores compresores, reductores velocidad, bombas de membrana y vacía. INDUSTRIAS SEGU. Lepeñot, 23. VALNCIA. (22)

OPORTUNIDAD para carpinteros, ebanistas y aserradoras: Se venden máquinas de aserrar de pared, usadas, procedentes de cambios, en perfecto estado y apolinadas, en diámetro de volantes 900 y 800 mm. Casa Bibiloni, Aragón, 26. Sr. Munné. (36)

EMBARCACIONES

VENDO barca laud, 28 palmos, con vela y motor, 6 caballos, pesetas 8.000. Capuchinas, 4, 4.º (16)

BARCA motor, 20 palmos, vendo. Informes: Contramaestre Club Náutico, Palma. (10)

ALQUILERES

ALQUILARIA piso hasta 400 ptas. Razón esta Administración. (10)

SE ALQUILA local propio cualquier negocio u oficina. Concepción, 106. (10)

SE ALQUILA casa en Génova amueblada, calefacción, garage y teléfono. Dirigirse a: Pedro Surera, Calle Luis Salvador, 23, 3.º (19)

ALQUILO 2.º piso muy soleado y alreado, 750 pesetas mes. Informes: Mar, 9, 1.º (14)

CHALET propio residencia óbreco, espléndida situación sobre el mar. Capacidad 30 personas. Amueblado. Informes: Monserrat, 40. pral. (17)

ALQUILO larga temporada piso o chalet, preferible casco Palma. Informes: AGENCIA ALZINA y llamar al 4121. De 4 a 5 tardes. (21)

SE ALQUILA magnífico local de 400 metros cuadrados, bien situado. ALZINA, Jaime II, 32. (12)

FURNISHED flat to let. Terreno, very comfortably furnished, steam heat, bath with permanent hot and cold water service, telephone. Information: Tel. 2372. (22)

SE ALQUILA en El Terreno de departamento compuesto de dos habitaciones con ventana a jardín, cuarto de baño, pequeño recibidor. Entrada por jardín. Completamente amueblado con doble cantidad de ropa Todo nuevo. Informes en la misma: José Villalonga, 57 bajos, izquierdo. (41)

TRASPASOS

HOTEL playa propia 61 plazas confort moderno. Informes: máxima clientela traspaso. Informes: FINCAS MASCARO, San Miguel 141. (16)

PAPLERIA céntrica, con o sin material. Informes esta Administración. (10)

POR NO PODERLA atender se traspasa bodega calle Ibiza 24, buena clientela. Informes: de 18 a 22, en Rodega Buenos Aires, Calle General Riera. (24)

SE TRASPASA bodega con vivienda y buen corral. Buenas condiciones. Archiduque Luis Salvador, 319. Luna Parque (16)

TRASPASO local planta baja. Informes: Pelaires, 50, 1.º (10)

TRASPASO comercio con o sin existencias. Alquiler 125 ptas. Punto céntrico. AGENCIA ALZINA. (13)

TRASPASO local. Informes: calle Praltes, 23. (10)

PERDIDAS

EXTRAVIADO permiso circulación de «Fiat» B-75.091. Se gratificará devolución: Gestoría Leonart. (12)

EXTRAVIADO pendiente en calle Quint. Se gratificará: Merced, 41, 1.º piso (12)

INTERESANTISIMO

Compraria traspaso o tomaría en arriendo hotel contornos Palma. Ofertas: FINCAS MASCARO, San Miguel, 141. (16)

TRABAJO

La contratación de personal, según la Ley de 13-2-43, debe verificarse por mediación de la OFICINA DE COLOCACION Su cumplimiento es severamente sancionado.

OFRECESE auxiliar oficinas o trabajo similar. ANUNCIOS ALZINA, Jaime II, 32. (11)

SE OFRECE especialista colocación, reparación cocinas económicas, estufas y chimeneas. Trabajos garantizados. Sindicato, 150, 3.º (15)

SE OFRECE contable por horas libres. Informes esta Adm. Instrucción. (10)

OFRECESE dependiente para droguería, colmado o paquetería. ANUNCIOS ALZINA, Jaime II, 32. (11)

INTERESA criada para familia reducida, imprescindible referencias. Dirigirse: San Miguel, 9, 1.º De 12 a 1. (16)

ENSEÑANZAS

INFORMACIONES. Cursos Cultura Comercio, Contabilidad, Cálculo, Taquigrafía, Merendero, grafía Idiomas. (10)

PREPARACION completa Academia general militar. Academia GERMUNDI, San Miguel, 141. (10)

HUESPEDES

PENSION ISERN. Acogido 223. Pensión completa 25 pesetas. Habitaciones 5 pesetas. Informes: (12)

MATRIMONIO sin hijos cede habitación independiente AGE N.º 1 AlZINA, Jaime II, 32. (12)

FAMILIA castellana militar caballeros do estar héroes nacor, 38, 2.º (10)

ALQUILO habitación para estudiantes, todo tar o solo dormir. Razón: Tel. 1737. (12)

¿Necesita usted comprar, vender, alquilar, traspasar, etc.? Acuda a nuestra Sección de Anuncios económicos y verá cómo deseamos servirle y económicamente.



La gran masa de aficionados manacorinos está de enhorabuena. Mañana verá la alineación apetecida a base de Rullán en la línea media.

Ayer leímos en nuestro periódico y en algún otro, que el árbitro de la contienda de "Es Forti" sería el señor Amari. No conocemos a este señor, lo que si conocemos es a otro árbitro que se apellida Tamarit.

El Atlético Baleares — según nos dijeron ayer — no jugará esta tarde en Madrid, como parecía iba a suceder, sino que jugará el domingo por la mañana.

De todas formas, un triunfo por la tarde o por la mañana, nos sentará igual de bien.

Lo único que parece confirmarse en ciclismo es que Gual no correrá en París, pero ello no es óbice para que pueda correr el campeonato por regiones representando a Baleares, en Madrid.

El conocido atlélico que puso música de platillos como fondo de uno de los encuentros más interesantes disputados en Son Canals, no parece muy dispuesto a repetir la hazaña.

Nosotros trataremos de convencerle en días sucesivos. Es mucho mejor la victoria con música.

Ya tiene adversario el mastodonte mallorquín Jim Oliver. El martes se las entenderá con un David, que aseguran que es un auténtico Goliath. Además, nos han asegurado que Jim puede pasarlas "moras" con este elemento.

De momento está comprobado que en envergadura le puede y que en cuanto a bravucon y tal, el papel está a la par.

El Felanitx vuelve a salir a la palestra deportiva dispuesto a conquistar gloria y fama como en sus tiempos de oro. Ahora debuta en 1.ª Categoría regional.

En Manacor hay una expectación grande por presenciar el choque con el Alicante, ex segunda división.

Para la próxima semana tendremos ya en marcha las reuniones de boxeo en domingo por la mañana, para la disputa de los trofeos BALEARES.

Los empresarios del Teatro Balear nos han hablado de una nueva modalidad de Lucha Libre que es muy probable se ponga en práctica por primera vez en Mallorca. Los aseguramos que será algo grande y definitivo si llegamos a verlo.

Antes de cerrar la sección queremos dedicar un run run más al partido Melilla-Mallorca. Queremos recordar que Rullán jugará en la media y Obrador en la defensa. Esperemos que sea esta la alineación definitiva y más conveniente.

MOSCARDON

FRONTON BALEAR

Hoy sábado. Tarde a las 5.15. Argarate-Arriola contra Olate-Urquidí.

Noche a las 10.30. Olatolo-Carmelo contra Gárate-Arrieta.

Hernández-Ormaechea contra Echeverría-Zarauz.

EL TRIUO de ayer 4-6-3 se pagó a 457 pesetas.

TRIO PARA HOY: 1. Zarauz. 2. Gollia 3. Ormaechea 4. Arrieta. 5. Carmelo. 6. Coll. 7. Hernández. 8. Echeverría.

¡ECONOMICO SERVICIO BAR-CA-TE! ¡ENTRADA LIBRE!

Domingo a las 11 horas Campeonato 1.ª Regional C. D. Binisalem - Recreativo Mallorca Campo "ES FORTI"

¡¡ MEDIAS !! ¡¡ MEJORES !! ¡¡ MAS BARATAS !! MEDIAS CRISTAL DESDE 35 ptas. SANTA MONICA - Ballester, 36

PRACTICAS Y ENSEÑANZA DE RADIO EN PALMA Construya V. mismo su aparato bajo nuestra dirección Pida informes en RADIO ESPAÑA. Ballester, 2. Tel 2510

UN DAVID QUE ES UN GOLIAT

LOS DEPORTES

Hoy llegará a Palma el C. de F. Melilla

adversario mañana del R. C. D. Mallorca

Los mismos hombres que en un principio, pero una nueva alineación.—Obrador pasa a la defensiva y Rullán recupera su antiguo puesto de medio volante

Tal vez la expectación reinante para presenciar el encuentro de mañana, domingo, en el campo de "Es Forti", entre el Melilla y el Mallorca, supere los cálculos normales. Es muy probable que este fenómeno se haya producido y no precisamente por ser quien es el Melilla, sino por la intranquilidad creciente que con respecto a las posibilidades del Mallorca experimenta la gran masa de aficionados. Pero dentro del equipo del Mallorca la discusión está entablada en dos puntos vitales, en el de defensa central y en el volante izquierdo. Satur Grech ha tenido sus buenos problemas esta semana con las indisposiciones sufridas por Sans y Rullán, pero afortunadamente anoche todo el equipo estaba en per-

fectas condiciones y a disposición del entrenador.

Hemos dicho repetidamente, que Satur Grech había aceptado el cargo de entrenador del Mallorca y que le considerábamos suficientemente capacitado para ello. Hemos tenido además en lo que va de semana algunos cambios de impresiones respecto a la manera de jugar del equipo y a las enseñanzas que día a día trata de inculcar a todos y hemos expresado nuestro total acuerdo.

El público, o una parte de público, expresó deseos de que Rullán volviera a su antiguo puesto de medio volante y gratuitamente así lo ha exteriorizado una y otra vez, sin que seguramente a la hora de las responsabilidades haya otro responsable que el propio entrenador. Satur Grech ha hecho sus cálculos, sus estudios y parece haber llegado a la conclusión de que puede Rullán volver a su puesto de medio volante, dejando a Moreno de defensa central, que por lo visto tuvo una lucidísima actuación en Alcoy, llevando al puesto de defensa derecho a Obrador, por los méritos contraídos en este puesto durante el encuentro con el Sabadell.

Ya está, pues, de acuerdo el público con el entrenador, ya tendrán en el campo la alineación apetecida. Los manacorinos serán felices viendo jugar a Obrador en la defensa, los defensores de la candidatura de Pepito Moreno como defensa central estarán igualmente satisfechos y la inmensa mayoría que abogaba por Rullán en la línea de medios gozarán de lo lindo al ver al fin satisfechos sus deseos. Se impondrá un aplauso estruendoso a la salida del equipo y luego las voces de ánimo constante para que se refondee el éxito con una victoria clara frente al Melilla.

Vds. preguntarán seguramente si esta es o no es nuestra alineación preferida. Nosotros contestaremos que hasta el momento presente somos únicamente cronistas, llamados a comentar lo que se haga, sea el que fuere el que juegue. Particularmente, deseamos el triunfo de todos y sobre todo el triunfo del Mallorca sobre el Melilla.

Si de lo que se trata es de definir la postura antes del encuentro, diremos simplemente que estamos satisfechos de que jueguen los once hombres que nosotros consideramos deben salir al campo.

PELOTA VASCA

AYER EN EL FRONTON

Olatolo y Ormaechea, que se defendieron bien al principio del encuentro, fueron rebasados por Gorrri y Gollia en la segunda mitad, ya que se impusieron rotundamente con juego decisivo e impetuoso alcanzando la victoria por 25 a 16 tantos.

El jugado a continuación entre Egaña y Ortuondo contra Coll y Azpíri, fué de dominio alterno al principio, poniendo de manifiesto el entusiasmo y rivalidad en infinidad de excelentes jugadas e las que prevaleció finalmente la mejor penetración de Coll y Azpíri hasta su terminación por 25 tantos a 19.

En el en que intervinieron Gárate y Bengoa ante Julián y Arriola vimos bonitas jugadas sucediéndose las alternativas de dominio que obligaron a las dos parejas a superarse, quedando vencedores en esta lucha Gárate y Bengoa, que aprovecharon los últimos tantos para conseguir la victoria por 25 a 21.

El Trio de ayer 4-6-3, se pagó a 457 pesetas por boleto.

Todos han tenido sus tardes de triunfo. Por ejemplo diremos hoy aquí, que Rullán triunfó de manera rotunda y todavía hoy los comentarios que se hacen acerca de la actuación del rubio mallorquinista son favorabilísimos.

Pero, son los mismos que jugaron en La Línea los que juegan mañana por la tarde en "Es Forti". El lugar que ocupan es distinto. Puede que sea más efectivo el once alienado. Ellos son los técnicos y deben hacer lo que crean mejor para el equipo. Que la línea de medios Prats-Rullán es excelente, es cosa que nadie duda. Esperemos que la defensiva resulte igualmente consistente.

El equipo que jugará frente al Melilla será el siguiente:

Moll (Barceló); Obrador, Moreno, Ferrer I; Prats, Rullán; Sans, Ramis, Manolo, Rius y Ferrer II.

Según nuestras noticias, hoy llegará a Palma el Melilla. También llegarán los componentes del Alicante, que como es sabido han de jugar mañana en Manacor frente a los propietarios de Na Capellera.

RAT

El Manacor modificará su delantera

El Alicante a la vista, con Darder y otras figuras en sus filas

Hasta última hora de ayer, viernes, o tal vez hasta hoy mismo, no se sabrá en definitiva cómo formará el Manacor frente al potente equipo alicantino en el interesante encuentro que tendrá lugar mañana a las 4.30 de la tarde.

Nos hemos personado en la secretaría rojiblanca en demanda de noticias, pero son pocas las que podemos ofrecer a los lectores.

Respecto al asunto de Galmés no se ha recibido comunicación alguna de la Federación por lo que a pesar de que fuera expulsado es probable pueda ser alineado.

Afortunadamente, ningún jugador regresó lesionado de Villena. El equipo, por tanto, podría muy bien formar como lo hizo el pasado domingo, no obstante, lo cual el entrenador Caldentey, con vistas a mejorar el rendimiento de la delantera, tiene intención de efectuar unos cambios, de los que, de momento, no podemos dar noticia alguna.

Las cábalas y comentarios que sobre ello hacemos todos los aficionados, son muchas. Dado el que en la delantera solo Tomás es in-

discutible titular, las variantes que de esta línea se hacen son casi tantas como el número de aficionados. Pero un deseo es casi general: el de ver actuar al pequeño Fullana, jugador en el que se tienen puestas anchas esperanzas. Hemos consultado, de forma indirecta la opinión de un buen número de aficionados y, al estilo del Instituto Gallup, podemos decir que la delantera que muchos desean es esta: Fullana, Rosell o Torrens, Vicens, Jofre y Tomás.

Y hay que reconocer que no está del todo mal.

Hemos de admitir que la visita del Alicante ha dado la inquietud como tónica predominante. A nadie se le oculta que el vencer al equipo de la rambla de Méndez Núñez va a presentar enormes dificultades. Este nerviosismo con que se le espera da marcada emoción a la contienda. En la zaga alicantina sigue formando el manacorino y ex manacorista Darder, existiendo verdadero interés por verle actuar de nuevo, esta vez frente a los retoños de Caldentey.

Para dirigir el encuentro ha sido designado el colegiado mallorquín señor Fiol.

Y nada más, por hoy. Mañana puede que podamos dar ya la noticia de la definitiva formación del once.

Y nada más, por hoy. Mañana puede que podamos dar ya la noticia de la definitiva formación del once.

Mientras tanto, señores, sigan ustedes comentando a su gusto, que la cosa no es para menos.

JANUAR

hipica

Las carreras de mañana

Un programa bastante discreto y no exento de interés se nos ofrece para mañana a las 3.30 de la tarde.

En la primera carrera reaparece "Ramel" y vuelven las tres grandes sensaciones del domingo: "Sarina", "Saleroso" y "Sertorio", la esperanza de tres años que se quiere apuntarse otra victoria, tendrá que salvar nada menos que 70 metros de handicap.

"Qur-Daix" — que no pudo actuar el domingo — se presenta ante público de Palma después de una serie de triunfos en hipódromo de Manacor. Dos sensacionales reapariciones animan esta segunda carrera, la veterana "Fantasiosa" y aquella gran trotadora de Santa Margarita, rival de "Royal" en el Gran Premio de 1951, que se llama "Rogúlia".

Como dato curioso añadiremos que esta jornada parece estar dedicada a "Fantasiosa" ya que además de esta corredora actuarán en el mismo programa dos hijos suyos "Osada", en la primera y "Qur-Daix" en la segunda.

"Simbad" vuelve otra vez para demostrar su valía y actuará como "vedette" de la tercera carrera. Grandes enemigos tendrá el rapidísimo y difícil trotador, con productos de la valía de "Quimera" y de "Pedralín", por no señalar otros.

Muy nutrida y completa se presenta la cuarta prueba en la que reaparecen "Perill" y "Nomparr" y "Royal" y ha sido acrecentada por corredores de la clase de un "Zibibbi" y un "Juli".

Como se desenvolverá "Romilia" — inscrita también en la anterior carrera — con ases como "Pitúsini", "Montaraz" y "Juli" — que parten a la par con la popular yegua de Muro, y pisándole los talones corredores de la clase de "Quirante", "Petronio" y "Titón" —? Si tiene buena salida, estamos seguros de que hará un papel digno porque velocidad no le falta a "Romilia".

En resumen, cinco carreras interesantes para el aficionado al más emocionante de los deportes.

CAZADORES en la

Primería La Cigüeña hallarán ustedes los mejores cartuchos cargados para pillar bonitamente los mostachos a sus rivales de cacería amistosa Herrería, 56 y 58

MOTOCICLISMO

Carreras en Zaragoza

El Moto Club de Aragón organiza para el día 19 del actual, con motivo de las fiestas de Nuestra Señora del Pilar, su I Gran Premio motociclista.

Los entusiastas elementos motoristas de Zaragoza están preparando con todo detalle la citada competición, para la que cuentan con valiosas participaciones.

Una figura mundial en lucha

Sabíamos que los empresarios del Teatro Balear se habían trasladado a Barcelona al objeto de conseguir un programa extraordinario de Lucha Libre para el próximo martes. Ayer noche regresaron y por lo que verán nuestros lectores, el viaje ha dado sus resultados.

El martes habrá velada de lucha libre, pero en ella se producirá la presentación de una figura mundial, que a raíz de su debut en Barcelona causó sensación. Pero dejemos que sea el propio empresario quien hable:

—La presentación de David en el Teatro Balear será algo grandioso. Es un luchador como hay pocos.

—¿Con quién luchará?

—Contra Jim Oliver, no en balde es el luchador español que mejor puede presentarle batalla, ya que David aparte de su fuerza excepcional domina a la perfección todos los secretos de la lucha.

—¿Es cierto que no deja retratarse?

—Cierto. En Barcelona al salir

Islaña Marítima, S. A.

Pone en conocimiento de los señores accionistas titulares de las 26 acciones números 3.927/30 y 9.979/10.000 cuyos actuales domicilios no constan —por cuya circunstancia no pudieron, como los demás, ser avisados directamente— que la Junta General Extraordinaria de Accionistas de la misma, celebrada el 6 de junio último, tomó, entre otros, el acuerdo de proceder a inmediato canje de las 10.000 acciones nominativas a la sazón circulantes de 350 pesetas de valor nominal cada una, por 7.000 acciones también nominativas de un valor nominal unitario de 500 pesetas, que integran la Serie A, y tienen exactamente los mismos derechos que aquellas; que se halla pendiente la terminación de la operación de canje de la presentación de as dichas veintiseis acciones; y que tal acuerdo se formalizó en escritura otorgada en Madrid el 16 de julio siguiente, ante el Notario don Alejandro Bérnaga Llabrés, inscrita en el Registro Mercantil, — Madrid, 4 de Octubre de 1952. — El Consejero Secretario.

A LA CLASE MEDICA FARMACIUTICA Ha quedado regularizado el suministro de CHLOROMYCETINA PARKE DAVIS & C.º U. S. A. en su nueva modalidad de precios rebajados

Vías Urinarias Antonio Alomar Espta. en "BIENORRAGIA" Endes. Sexuales. Sífilis. Maitra L. VICENS (Travesía J. Anselmo Clavé, te. 2664 y Sindicato, 19c (Encima Café Ariquet).

EL ESCANDALO DE "LA MONTERIA"

CONFORME Ramos Martín escribía los números se los iba dando a Guerrero para que los pusiese música. —Oye Pepe —le dijo un día Jacinto alarmado a su colaborador—, ¿que esto que me das ya no tiene nada que ver con lo que me explicaste en un principio. —Si chico. Es que la obra tal como la concebí no me gustó luego y la he variado por completo. Ya veremos que es lo que sale. Yo tengo miedo. —¿Quién dijo miedo? ¿Ya verás como sale imponente! ¿Ahora sí que nos hacemos ricos! Esto no quiere decir ni mucho menos que Jacinto Guerrero fuera profeta sino que siempre era igual de optimista y ¡claro! alguna vez tenía que acertar.

LOS RECUERDOS DE LA PINEDO

"LA MONTERIA" se estrenó en Zaragoza, en el "Teatro Circo", la noche del 24 de Noviembre de 1922. Gustó enormemente y Guerrero afirmó su pronóstico de que aquella obra armaría en Madrid el verdadero alboroto y produciría el dinero a mares. Muchas compañías se la pedían para hacerla cuanto antes en la corte; pero Jacinto no se apresuraba porque quería para su "Monteria" un excelente coto de caza, es decir, un teatro grande, el más grande que hubiera y unos artistas de excepción.

El maestro Guerrero, era, a la sazón, director de orquesta en "Apolo" y allí conoció a una tiple maravillosa: Victoria Pinedo. Tendría todo lo más 18 años. Era rubia, fina, elegante, inteligente, guapísima.

—Tu eras la que tiene que hacer en Madrid "La Monteria" y yo te garantizo desde ahora que con el número del "¡Hay que ver!", te haces en cuatro noches más famosa que la Cibeles. ¡Ya lo verás!

Victoria sentía enorme simpatía por Jacinto y se contagió de aquel optimismo desbordante y al parecer alocado que derramaba el joven compositor. En consecuencia, se decidió a emprender la aventura teatral por su cuenta aun a sabiendas de que comportaba muchos riesgos. Tomó el teatro de la "Zarzuela", el más grande de Madrid entonces, contrató a los artistas que Guerrero le indicó —entre otros Sagü Barba y su esposa Luisa Vela que eran de los más caros— y montó la obra sin omitir esfuerzo ni gasto. Si luego las cosas no resultaban de acuerdo con los cálculos optimistas de Jacinto al menos éste no podría decir que era por no haberle hecho caso.

La propia Victoria Pinedo, fué quien me contó



La vida del más popular de nuestros músicos el MAESTRO GUERRERO FUE ASI por Josefina Carubia

hace muy poco tiempo las incidencias de aquel estreno memorable.

—Unos días antes del ensayo general notamos todos que el matrimonio Vela-Sagü Barba no trabajaba a gusto. Insinuaron algo así como la conveniencia de un cambio de papeles, pero, como a la altura que estábamos no se podía hacer nada, las cosas tuvieron que seguir como estaban. La víspera del estreno, los dos cayeron enfermos. ¡Era la catástrofe! Se les sustituyó a toda prisa; y antes de levantarse el telón Manolo Merino tuvo que salir a poner al corriente al público de lo que ocurría. ¡El efecto fué desastroso! A los "reventadores" se les hacía ya la boca de agua Jacinto gritaba y hacía lo imposible entre bastidores por levantar la moral de la "tropa" ya muy decaída, sin conseguirlo del todo porque nadie que no sea del teatro puede darse idea de lo que representa para los actores el levantar el telón el día del estreno con el público de años. Por mi parte, ya no pensaba en el dinero comprometido ni en nada que no fuera el éxito artístico, más comprometido aun. Hubiera dado con gusto las posibles ganancias de toda mi vida solamente por salir con bien de aquel mal paso.

Por fin se alzó el telón. Desde las primeras escenas el público entró en la obra. Ovarionó los números, rió y alentó a los artistas. No estaba completamente entregado, sin embargo. Pero, poco después de comenzar el segundo acto venía el número del "¡Hay que ver!" y todos se rindieron ya sin condiciones.

—No recuerdo cuantas veces lo repetí —continúa Victoria— ni nunca he visto un público tan agradecido frenético. Cuando ya me sentía agotada de cansancio miraba frente a mí a Jacinto deshaciéndose materialmente ante el atril, llorando y riendo al mismo tiempo, dirigiendome con aquel entusiasmo que no ha tenido parigual en ningún otro hombre, y esto me galvanizaba. Por fin cayó el telón que el maestro nos había ordenado que hiciéramos; un telón con un gran retrato mío y la

letra del "¡Hay que ver!" en gruesos caracteres para que el público pudiera leerla. Entonces fué cuando Jacinto hizo algo que nadie más que él se hubiera atrevido a hacer y que sin duda constituyó los cimientos de su inmensa popularidad; volvió el atril del otro lado, se situó completamente cara a los espectadores... ¡ya hay que ser valiente para hacer eso en una noche de estreno! y comenzó a dirigir aquel coro gigantesco compuesto por miles de voces que salían del patio de butacas, de los palcos, de los segundos pisos, del gallinero... Hasta los acomodadores cantaban:

¡Hay que ver... hay que ver... hay que ver... la ropa que hace un siglo usaba la mujer!... Creo yo... creo yo... creo yo... que de una de estas faldas salen lo menos dos...

¡Fué el delirio! No se recordaba que jamás el público se hubiese corrido en un teatro una juerga semejante: Hasta las tres de la mañana duró la cosa, y los espectadores siguieron aun cantando por la calle.

Jacinto Guerrero estaba consagrado ya como el músico más popular de España! Aunque entonces no había aun emisoras de radio un mes más tarde, desde Algeciras a Irún y desde Badajoz a Valencia, no quedaba una rata que no cantara el "¡Hay que ver!"

—¿No te lo decía yo, Victoria? —gritaba Jacinto toda las noches cada vez más sofocado y más entusiasmado—. ¡Eres la tiple del día y te voy a dar la exclusiva de la obra para que la lleves a Barcelona y a todas partes! ¡Os vais a forrar!

Una noche el público le dio a todos una sorpresa. Luis de Tapia, el poeta humorístico, había publicado en su periódico unas coplas dedicadas a la Pinedo y su éxito como mujer y como artista. Cuando Jacinto volvió al atril para dirigir, como de costumbre el coro general, los espectadores comenzaron así:

¡Hay que ver esa tiple tan guapa que está en la "Zarzuela"! ¡Hay que ver como luce, los trajes que usaba su abuela! ¡Hay que ver el palmito que tiene la tiple del día! ¡Hay que ver a Victoria Pinedo en "La Monteria"!

"La Monteria" se había estrenado en Madrid a mediados de Enero de 1923. Un mes más tarde el teatro seguía lleno hasta rebosar y centenares de personas tenían que quedarse todas las noches en la puerta. Pero llegaban los Carnavales y era preciso dejar libre el teatro para que se celebrasen en la "Zarzuela" los famosos bailes de máscaras. Jacinto convenció a la empresaria para que tomase por quince o veinte días al único teatro que había libre en Madrid; el de la "Princesa".

Todos los "entendidos" opinaron que era un disparate, una locura, por tratarse de un teatro de público especial público, de "cuello alto" que en ningún caso se prestaría a cantar a coro como el de la "Zarzuela".

—Pero yo ya estaba acostumbrada de que las "locuras" de Jacinto tuviesen siempre una feliz salida y tomamos la "Princesa".

Como sería el éxito que durante aquellos carnavales, hasta las máscaras abandonaban el Paseo de la Castellana para meterse en el teatro a cantar el "¡Hay que ver!"

Lo silbaban los barrenderos, los cocheros, los guardias... lo tarareaban los estudiantes en la Universidad, los presos en la cárcel, los médicos en la consulta, los jefes de negociado y los jefes de estación... las modistillas, las niñas "bienes" las madres de familia, los militares, los ministros...

Fué como una especie de epidemia nacional y por eso a la "gripe" se la llamó "La Monteria".

(Exclusiva "Informaciones" (Madrid) y Prensa del Movimiento. Prohibida terminantemente la reproducción total o parcial.)

Crónica de Artá

¿ES FACIL SABER REIR?

Reír está al alcance de todos. Por la más leve agudeza o un simple dicho festivo, nuestro rostro empieza explayando una sonrisa para culminar gradualmente en franca hilaridad. Si, el reír es fácil. Pero... ¿el saber reír? El controlar la risa, emitirla a tiempo y a tono? Eso ya implica cultura y educación. Y en donde se acusa con rasgos más delatadores los diferentes estratos de las mismas, es en reuniones públicas, sesiones de cine y teatro principalmente, en donde no falta por desgracia ese sector de público que, dando rienda suelta a la caprichosa y prolongada carcajada o al comentario ingenuo, malogra generalmente el oportuno, malogra generalmente el hilo de un enjundioso diálogo, ante la indignación de los que tienen que aguzar doblemente sus oídos para captar las palabras. ¿Es que no podrá reírse? Nada más lejos de mi intención. Hay que reír, e incluso en escenas mimicas en las que el sonido no interviene para nada, hay que hacerlo a placer, ruidosamente, si se quiere. Pero, cuando ello repercute en perjuicio del diálogo, entonces, sacrificámonos un "poco" de risa o cortemos a tiempo para poderlo aprovechar en su integridad.

¿Aprenderemos a saber reír? Es muy triste pensar que no, queridos lectores.

FUTBOL

Artá. — Felanitx. Tres empates se han registrado en los últimos partidos jugados en Es Cos, con el Murense, la Salle y Felanitx, y aunque el público no haya saboreado ninguna victoria, ha salido satisfecho de la labor de nuestros jugadores, ya que por el juego desarrollado se han hecho acreedores a ellas. Se nota, claro está, cierta lentitud en unos e in precisión en otros, pero se confía que en las manos expertas de señor Oliver se corregirán estas imperfecciones.

El partido que nos ocupa fué de empleo dominio local; pero la soberbia actuación del portero visitante y los postes que devolvieron los balones a sendos disparos de Píris y Tano, impidieron deshacer la igualdad. El único tanto artanense fué marcado por Salas en un impresionante remate.

DESTINOS

El Rdo. P. Antonio Mójér, al que tenemos como paisano por los muchos años vividos entre nosotros, que últimamente desempeña en Valdepeñas el cargo de Teniente Mayor de la Parroquia del Santo Cristo, ha sido nombrado Superior del Colegio Seráfico de Quintanar de la Orden (Toledo) para fomentar vocaciones religiosas.

SOCIALES

Boda.—En el Convento de los PP. Franciscanos, espléndidamente iluminado y luciendo sus mejores galas, se efectuó el día 29 el enlace matrimonial de la gentil señorita María Tous Servera con don Miguel Pastor Vaquer.

Se entró en el templo a los acordes de la marcha nupcial de Mendelssohn y seguidamente se procedió a la ceremonia religiosa, en la que bendijo la unión el Rdo. P. M. Tous Gayá, Superior de la Porciuncula, quien dió lectura también al telegrama de S. S. el Papa concediendo su Bendición Apostólica. Celebró la misa de velaciones el Rdo. P. G. Tous Sancho, Superior de la parroquia de San Diego de Madrid, ambos, tíos de la desposada.

Apadrinaron la boda los respectivos padres de los contrayentes y firmaron el acta como testigos don Pedro Matemales y don Juan Masanet.

Durante la ceremonia el barítono local Juan Gelabert y la Capilla Seráfica interpretaron lucidamente diversas composiciones sacras adecuadas al acto, terminado el cual, los numerosos invitados fueron magníficamente obsequiados en el salón de la J. S., al tiempo que dos hermanos novicios desgranaban, a violín y piano, un selecto repertorio de música clásica.

Desearnos a la novel pareja una eterna felicidad.

Exámenes.—Con brillantes notas ha obtenido el título de Maestra, la señorita María Cursach Planisi, de la Colonia de San Pedro, y las niñas María Vicens Ferragut y Catalina Payeras Nadal han aprobado el Ingreso del Bachillerato en el Colegio de las Hh. Teresianas de Palma.

Nuestra enhorabuena. Natalicio.—El hogar de los esposos don Juan Cladera y doña Bárbara Sansaloni se ha visto aumentado con el segundo de sus hijos, al que se ha impuesto el nombre de Juan.

Reciban nuestra felicitación. Necrológica.—Nuestro particular amigo el Jefe de la Estación de Artá, don Antonio Villalonga, pasa por el doloroso trance de la pérdida de su querida madre doña Margarita Soler, viuda de Villalonga.

A toda su familia y a él en particular, testimoniamos nuestro más sincero pésame. El Eco del Pueblo



Desagravió a nuestro entrañable "Rat", Pegarle a un balón, bien, asimismo tiene su mérito.

La campaña antitaurina iniciada a otro "coté" de los Pirineos huele a masonería apesante.

La histórica corrida de Vista Alegre fué pródiga en pancartas. Aparecieron las siguientes: "Luis Miguel canta el quiquiri", "Te felicitamos por tus triunfos y por defender el pabellón español", "Luis Miguel, tu pueblo te hace justicia".

La actuación como picador de Luis Miguel tiene precedentes. En la se la corrida de abono del año 1811, en Madrid, el espada Curro Cuillén picó cuatro toros.

Hasta el pasado domingo, las figuras han torado: Anton Ordóñez, 69; Manolo González, 65; Litri, 58; Luis Miguel, 52; Martorell, 50; Aparicio, 49; Rafael Ortega, 46.

Los novilleros: Montero, 55; Antónete, 54; Peorés, 50; César Gilón, 46; Miguel Ortas, 38.

El banderillero Mariano Alarcón ha sido el primer torero muerto en la Monumental de Barcelona.

A las tres de la tarde del domingo, el infortunado peón todavía no había sido avisado para torrear la corrida de su fatal desgracia.

Se asegura que el matador de toros mejicano Rafael García Olmos, cuya alternativa presenciaron en Barcelona, ingresará en una comunidad religiosa. Su aspecto es realmente místico. Le llamamos el torero poeta.

MODIFICACION DE CARTEL El cartel para la novillada del próximo día 19, en nuestra Plaza, ha sido modificado en parte.

Los novillos pertenecen a la ganadería del Marqués de Albaserrada y los espadas serán "Antónete".

Crónica de Mahón

EL RETRATO DEL TENIENTE GENERAL PONTE EN EL AYUNTAMIENTO

El Excmo. Ayuntamiento de nuestra ciudad, reconociendo los méritos que por sus desvelos en favor de Menorca, reunía la ilustre figura del Excmo. Sr. Teniente General don Miguel Ponte y Manso de Zuñiga, acordó en el Pleno del mismo, hace unos meses, nombrarle Hijo Adoptivo de Mahón y colocar su retrato junto a los que figuran en sus paredes, de los que por sus méritos merecieron esta distinción.

El fallecimiento del General Ponte, impidió que la colocación de dicho retrato, se hiciera en vida del mismo y se dejaron pasar algunos meses para respetar el riguroso luto de sus familiares.

Hace unos días, tuvo lugar este acto en el Ayuntamiento mahonés, con asistencia de su señora viuda e hijos y en presencia de las primeras autoridades de la isla, haciéndose entrega a la Excmo. Sra. doña Pilar Manera Vda. de Ponte, Marquesa de Bóveda de Limia, del pergamino en que se le nombra Hijo Adoptivo de Mahón, a Teniente General don Miguel Ponte, procediéndose a la colocación del retrato, obra del pintor mahonés don Miguel Alejandro Monjo.

NATALICIOS La señora doña Lourdes Pons Moll, esposa de don Francisco Gónalons Pons, ha dado a luz con toda felicidad, una hermosa niña, tercero de sus hijos a la que se impondrá el nombre de Magdalena. Les felicitamos.

El hogar del comerciante de esta ciudad don Agustín Vallés Homs y esposa doña Milagros Maurin Hernández, se ha visto felizmente aumentado por el nacimiento del segundo de sus hijos, una robusta y hermosa niña que recibirá el nombre de María Pilar. Nuestra enhorabuena.

QUINTO

Practicantes - Comadronas - Enfermeras el Liceo Español TE PREPARARA PARA LAS ULTIMAS CONVOCATORIAS DEL PLAN DE ESTUDIOS ANTIGUO, ULTIMA OCASION. CONVOCATORIA DE JUNIO 1952: 100 100 APROBADOS. Teléf. 1926

¡¡ATENCIÓN MOTORISTAS!!

POR FIN LLEGA PARA LOS AMANTES DE LA GRAN CILINDRADA LA TAN ESPERADA SANGLAS 500 c. c. (5. H. P.)

Con tal motivo, su representante ruega a los que estaban pendientes de la fecha de entrega que tengan la amabilidad de pasar por sus oficinas para informarles de precios, características, etc. etc. Los que estaban pendientes de recibir la máquina de 350 c. c. pueden también informarse de la fecha exacta de la llegada de su motocicleta. Representante: ALFREDO ISANDA. — Merced, 31. Teléf. 3837

HISPANIA - CAPITOL HOY - EXITO SIN IGUAL EL HOMBRE del COLORADO En tecnicolor — con GLEN FORD IDILIO EN EL CASTILLO con MERLE OBERON

HIPOTECAS Con garantía de fincas rústicas y urbanas Interés anual 4 1/2 % Amplio plazo de amortización. Prestamos sobre urbanas en construcción, y para mejora de fincas rústicas TRAMITACION RAPIDA DOGOCÁ Y HERGON S. L. Avenida de José Antonio, 5 MADRID. Necesitamos agentes

TRANSPORTISTAS AUTOMOVILISTAS Comercial en GARAGE SEGURA

# cine ★ teatro ★ música



## CRITICA

### TEATRO

PRINCIPAL

#### “JOVELLANOS”

CON EL ESTRENO DE ESTA OBRA SE PRESENTA AYER LA COMPANIA DE ALEJANDRO ULLOA

Un buen amigo de nuestro público para comenzar la temporada del Principal, Alejandro Ulloa, al frente de su compañía. Y, Alejandro Ulloa, una figura ya familiar en ese escenario...

Lo nuevo de esta presentación era la obra "Jovellanos" de un autor poco conocido en las letras teatrales, Joaquín A. Bonet. (En el campo literario Joaquín A. Bonet es autor de estimables obras, sobre todo biografías).

"Jovellanos" que ayer fue ofrecida en estreno —bajo el patrocinio de nuestro Ayuntamiento... y no se sabe en qué consistía tal patrocinio—, es una obra bastante pasada. Ya se sabe. En literatura el aburrimiento es algo difícil de señalar. Lo que gusta a uno, para otro resulta: soporífero. (Ejemplo Proust, ante varios lectores). En teatro, sin embargo, hay mayor unanimidad sobre lo que difícilmente encanta. Cuando el escenario es un puro bostezo, el asunto resulta aterrador desde el patio de butacas...

En "Jovellanos" hay un versificador fácil, que se ha tomado muchas molestias en poner letra a una biografía que tiene poco de teatral. O, por lo menos, el autor no ha sabido sacar partido de ella. Este sentido... La obra, dividida en tres actos, es pura retórica. Palabras, palabras y palabras. Las figuras hablan como libros de historia y esto se traduce en falso, pelucas y frases. ¿Valía la

pena el esfuerzo? Sinceramente creemos que no, que no valía la pena.

Se cuenta, en sonoras tiradas de versos, fragmentos de la vida de Gaspar Melchor de Jovellanos pero la obra no llega a nadie. Eso es todo.

La compañía hace la obra con algunos baches en los conjuntos y meritorios trabajos individuales. Entre ellos los de Alejandro Ulloa que ha estudiado y compuesto el personaje con verdadero cariño. Rafael Calvo, siempre buen actor y Enrique Vivó, Miguel García, Pedro Gil, Calzada, Poveda y la primera actriz Paquita Ferrandiz —a la que esperamos ver y oír en obras de mayor empeño—, junto a las señoras, Laura Bové, Carm. n. Contreras y Pilar Oliver... Todos ellos tuvieron lucidas partes.

La dirección de la obra es esforzada y cuidada su presentación. El público, que no llegó a interesarse por "Jovellanos" tuvo cariñosos aplausos para todos.

BONET

El pato atómico mejor que la bomba atómica

### CINE

#### “De Madrid al Cielo”

Nacionalidad: española. Director: Rafael Gil. Proyección: Lírico.

Rafael Gil, sobre un asunto sentimental, en el que no están eludidos ninguno de los tópicos en torno de lo castizo madrileño, ha dado vida a una película simpática.

El tema "Madrid", que ya ha sido reiteradas veces tocado por el cine español, está aquí vertido sobre las vidas de unos provincianos que van a la capital, en el amable fin de siglo, para conquistar fama.



María de los Angeles Morales la protagonista

renombre y cuanto esto trae consigo. Los protagonistas son una cantante y un pintor. Y el relato cuenta los afanes de uno y otro en su conquista de Madrid y la propia conquista de sus respectivos corazones.

Rafael Gil ha logrado que las figuras y el relato, venciendo los obstáculos —infinitos— de la ambientación, tengan vida y personalidad. Además, está conseguido el film dentro una clara línea de cariño por el tema y gracia en los diálogos, aunque, en algunas partes resulten los encuadres un poco de vistas fijas. Se trata de dar lugar a las canciones de María de los Angeles Morales, una voz bien conocida, que compone uno de los capítulos importantes de la película.

"De Madrid al cielo", además del sugestivo personaje interpretado por María de los Angeles Morales que queda en actriz muy discreta —cuenta con un buen reparto, en el que destacan las partes de Gustavo Rojo, Félix Fernández y Marcelo Morán.

En la dirección, insistimos, Rafael Gil ha puesto personalidad y lo que vale tenerse en cuenta, mucha habilidad para vencer las dificultades, logrando para su realización fluidez y mantenerla en un punto constante de simpatía. En un film de las ambiciones de éste resulta un logro verdadero. — B.

El pato atómico que movilizó todo un Gobierno

## TEATRO PRINCIPAL

Hoy tarde a las 7 y noche a las 9:30  
Éxito apoteósico de la Gran Compañía de  
**ALEJANDRO ULLOA**  
Primera actriz **PAQUITA FERRANDIZ**  
Últimas representaciones del poema dramático de Joaquín A. Bonet  
**JOVELLANOS**  
Mañana domingo — después reposición  
La drama de la incomodidad a hierencia demandada DE SHAKESPEARE

#### «Aires de Montanya» a Zaragoza

Ayer salió para Zaragoza, donde tomará parte en los festivales de esa ciudad, la galardonada agrupación "Aires de Montanya" (de E. y D.)

En esos festivales de la ciudad del Pilar, además de nuestra espléndida agrupación, figuran las de Cabezón de la Sal, Salamanca, Córdoba y Zaragoza, todas de relevantes méritos bien demostrados en sus actuaciones.

El pato atómico que ponía huevos de uranio

Lea "Baleares"



HOY EL ÉXITO MUSICAL Y HUMORÍSTICO DEL AÑO



EN UNA ISLA CONTIGO EN TECHNICOLOR

(Apta mayores) ¡MUJERES BONITAS! ¡MELODÍAS MODERNAS! ¡SIMPÁTICO HUMOR! PRONTO EL PATO ATÓMICO

## CARTELERIA

TEATRO PRINCIPAL. — A las 7 y 10:30, Compañía de Alejandro Ulloa: "Jovellanos".  
CINES ASTORIA.—Desde las 4: "La Egoísta" y "Habitación para tres".  
AUGUSTA.—Desde las 4: "La casa de la colina" y "Huracán".

AVENIDA.—Desde las 3:30: "La Egoísta" y "Habitación para tres".  
BALEAR.—Desde las 3:30: "En una isla contigo" y "Quiero a este hombre".  
BORN.—Desde las 3:30: "En una isla contigo" y Complementos.  
CAPITOL.—Desde las 3:30: "El hombre del Colorado" e "Idilio en el castillo".  
DORADO.—Desde las 3: "Cuidado con los inspectores" y "El abrazo de la muerte".  
FANTASIO.—Desde las 3: "Cuidado con los inspectores" y "El abrazo de la muerte".  
HISPANIA.—Desde las 3:30: "El hombre del Colorado" e "Idilio en el castillo".  
LIRICO.—Desde las 3:30: "De Madrid al cielo" y "El demonio del mar".  
METROPOL.—Desde las 3:30: "El libertador" y "Persecución".  
MODERNO.—Desde las 3: "La casa de la colina" y "Huracán".  
MODERNO (Santa Catalina).— "Los tres mosqueteros" y "Contrabandistas de brillantes".  
ORIENTAL.—Desde las 3: "Los tres mosqueteros" y "Contrabandistas de brillantes".  
PROGRESO.—"De Madrid al cielo" y "El demonio del mar".  
PROTECTORA.—Desde las 3:30: "El libertador" y "Persecución".  
RIALTO.—Desde las 3:15: "La casa de la colina" y "Huracán".  
VICTORIA.—"La casa de la colina" y "Huracán".

INCREDIBLE TENSION EMOCIONAL EN **AVGUSTA RIALTO MODERNO** CON



Un desfile de superemociones en un film sobrecogedor. PROXIMO MARTES Si alguna vez un fascificador ha resultado simpático este ha sido el del



Pocas veces habrá visto usted un film tan delicioso como este

El pato atómico que provocará la muerte de risa

SAIAS DE FLESIAS CASABLANCA.—Baile y atracciones.  
IBIZA.—Todos los días. Atracciones y baile.  
OLIMPIA.—Baile y atracciones.  
VITIOS.—Tarde y noche: Atracciones. Orquestas de Pepe Denis y Marta Christel.  
TREBOL.—Baile y atracciones.  
TROCADERO.—Todos los días. Atracciones y baile.

El pato atómico que lastimó una luna de miel

HALLAZGO D. Bartolomé Camps Copropietario del Palacio Industrial del Muelle, ha encontrado una pluma estilográfica, chapeada en oro que entregará al que acredite ser su legítimo dueño. Avenida A. Rosselló 115.

CLUB NAUTICO AVISO Se pone en conocimiento de los señores Socios y sus familias, que, mañana sábado, día 11, a las 7:30 de la tarde, tendrá lugar en los salones de este Club un recital poético a cargo del poeta JUAN JOSE CHACON COLMENAREJO. Palma 10 Octubre de 1952. La Comisión Administrativa

NO ES PROPAGANDA... LOS CRITICOS DICEN... UNA PELICULA EXCEPCIONAL



VEALA HOY MISMO EN **TEATRO Lirico**

HOY Triunfo apoteósico **BETTE DAVIS BARRY SULLIVAN** en **La Egoísta** con JANE COWL - KENT TAYLOR BETTY LYNN - FRANCES DEE **Curtis Bernhardt** Mañana: Matinal en ambos locales

**El Pato Atómico** (Logo with a duck)

# VARIETADADES

En vista de los acontecimientos que con harta frecuencia se suceden, los diputados italianos dispondrán muy pronto de un "diccionario de injurias" que les indicará con precisión lo que pueden y no pueden decir en la Cámara.

La Mesa parlamentaria ha decidido imponer un lenguaje que guarde el decoro indispensable. ALQUILER DE UN MONUMENTO Mr. Theodore Holcombs, sobrino del ex-presidente de los Estados Unidos Hoover, ha conseguido que el Municipio de París le alquile el convento de la isla de San Luis, considerado como monumento histórico.

Al norteamericano le han puesto a condición de que haga reparaciones en el edificio, por valor de 25 millones de francos y que el monje encargado de la conservación del monumento continúe habitando una celda en el tercer piso.

Holcombs ha pedido, por su parte, un contrato de alquiler por tres años.

**ALEMANIA NO ES PAIS FELIZ** Ha llegado a Sudáfrica el príncipe Humberto, nieto del Kaiser, dispuesto a "comenzar una nueva vida como ganadero".

—Supone para mí —dijo a su llegada a los periodistas— un cambio importante pasar de mis viñedos alemanes a las ovejas africanas. Este país tiene un porvenir maravilloso, mientras que Alemania no es hoy un lugar feliz.

**ANUNCIO EN LA PRENSA** "Se necesita taquímeta experimentada, muy buena secretaria y, si es posible, que sepa algún idioma extranjero y que pueda hacer un poco de costura y cuidar de los niños. Se dará preferencia a las que tengan permiso de conducir. Serán indispensables buenas referencias profesionales y certificado de buena conducta".

## Crucigrama num. 179

CRUCIGRAMA num. 179

POR COTE

1	2	3	4	5	6	7	8
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

- H. Esposa de Sansón. — 2. Reina de las Amazonas. — 3. En América, disparate, tontería, mentira. — 4. Engañosa. — 5. Letras de Faltas. — 6. Al revés, regresarse. — 7. Conjunción copulativa. Al revés, cierto mago. Nota musical. — 8. Desorejado. — 9. Ligo. Cabeza de ganado. — 10. Levantan en alto.
- V. 1. Sulfuro de cinc. — 2. Letras de Dimas. Número. — 3. Separadamente. Nota musical. — 4. Encierra algo en límites determinados. — 5. Que tienen filiación. — 6. Perteneciente a la línea. Altar. — 7. Ligar. Buena disposición. — 8. Madre del río, plural. Solución al número anterior.
- H. 1. Osiris. — 2. Apeninos. — 3. Agoras. — 4. Alacenas. — 5. S. Refe. O. — 6. Afanosos. — 7. TA. TR. OT. — 8. Antepone. — 9. Sar. Sin. — 10. Lisboa.
- V. A. Acatas. — 2. Opa. Fanal. — 3. Segara. Tri. — 4. Inocente. S. — 5. Rireforp. B. — 6. Inanes. Oso. — 7. Sosa. Aonia. — 8. S. Sostén.

## JEROGLIFICO



nota



La solución mañana. ¿Qué comes? Solución al número anterior Triunfadores.

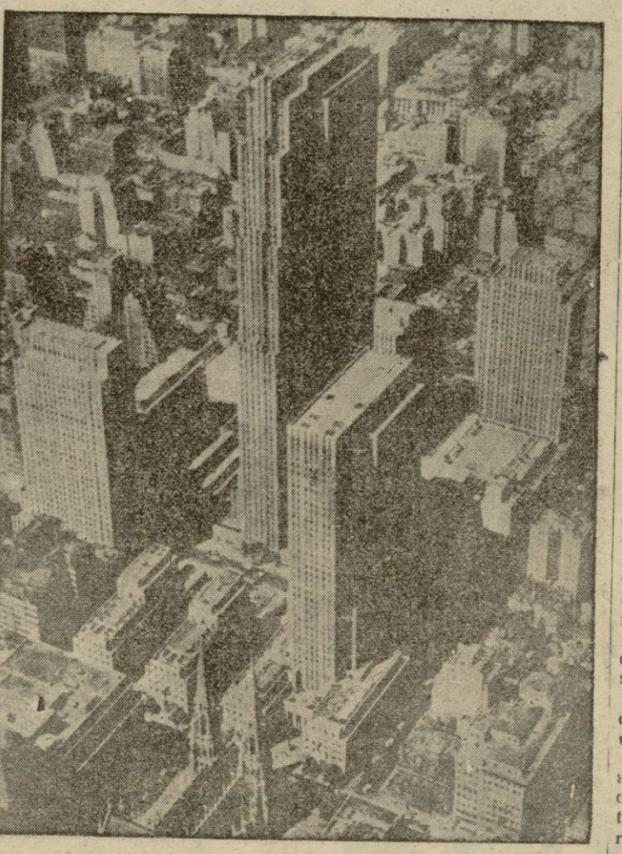
# ESPAÑOLES EN NORTEAMÉRICA

## LA EXPERIENCIA DE VIVIR EN EL PAIS DE LOS RASCACIELOS

**T**RAEN infinidad de adherencias en su persona los que han viajado en los "clippers" norteamericanos y han realizado en Estados Unidos cursos de formación. Adherencias sobre un concepto nuevo de la vida, que en nosotros, los quietistas, aparece deformado por la distancia.

Han convivido, hasta diplomarse en el Curso, con oficiales de todos los países del mundo, menos ingleses, franceses y argentinos; y para un grafólogo, su block de señas y de firmas, de alemanes, suecos, chinos, judíos, turcos, yugoeslavos, coreanos, mexicanos, chilenos... es de un valor inculcable.

De cada una de aquellas firmas, nace la proyección de una pequeña



Una visión aérea de Nueva York. — (Foto Archivó)

ña historia y de una mentalidad distinta sobre un concepto vario de la universalidad. Esos hombres, que tal vez un día tengan que medir sus fuerzas en la guerra, tienen, de sus posibles enemigos, un concepto estereotipado, y a las veces estafalario, de su valer. Y al observarlos y medirlos, desde el ángulo español, su enfoque se aclara en la presencia y en la convivencia del Curso. Así, por ejemplo, el oficial turco, que tenía la experiencia de la guerra de Corea, miraba al profesor norteamericano sin demasiado respeto. El oficial judío se resistía a expresarse en correcto berlinés, negando, ante el oficial paisano, su origen alemán. Los yugoeslavos, de aguda inteligencia, llamaban la atención por su porte correctísimo y se quejaban del desvío ajeno. "Es por vuestra estrella roja y solitaria" — les reían. — Y ellos, entonces, apostataban de comunistas. Los mejicanos corregían a las veces el correcto castellano de los españoles, invocando "su" Real Academia de la Lengua. En cambio, los oficiales profesores norteamericanos no se cansaban de confesar que su inglés era francamente detestable. El oficial chileno si que amaba a España sobre todas las naciones y era el sudamericano que mejores migas hacía con los nuestros. También — ved por qué caminos tan bellos nos llega la simpatía — los oficiales haitianos nos comprendían y amaban. Y sobre toda aquella heterogeneidad de razas, los de los países árabes.

El profesor norteamericano — desde soldado con título académico a Coronel del Ejército — solía sacar al encerado a los alumnos del Curso con estas palabras: "Don Fulano de Tal, Oficial aliado" A los españoles, a veces, los invocaban de esta manera: Don Fulano de Tal, "Oficial del Ejército español". En los compases del Curso se hab'aba

poco de política, pero en ocasiones se enzarzaba la discusión sobre estos supuestos tácticos. La mentalidad norteamericana confundía lamentablemente el régimen de Tito con el de Franco. Ni siquiera las estrellas rojas y solitarias de los oficiales yugoeslavos les ayudaban a discriminar.

"Estados Unidos de América — sacamos en conclusión de muchas cosas que nos contaron — es una gigantesca máquina sin hombres". "Pero los hombres son quienes hacen las máquinas". Y un capitán español nos decía: "Si que es verdad; pero los hombres que las ingenian son alemanes, suecos, suizos". Estados Unidos siente, y con razón, una admiración grande por el hombre de noroeste. El paga en dólares aquel inmenso arsenal de máquinas y de talentos.

La paz interior se ve turbada en Estados Unidos por los sudamericanos: ellos son, especialmente mejicanos, los "pickpockets" de sus barrios chinos, y con los italianos, los Al Capones de su gangsterismo. Así se comprende que en el cara o cruz de su política el dólar siempre caiga de cara al hombre del Norte.

El norteamericano es ingenuo y bueno de condición hasta el punto de haberse dejado engañar por Rusia, una y otra vez, y estar dispuesto a darse palmada con ella en cualquiera coyuntura más. Y teme, con escalofríos a su inmenso factor hombre. "Usted, que ha luchado en la División Azul contra los comunistas rusos, ¿qué opina de su soldado?" "Que es fanático, valiente, sufrido, sobrio" — le contestaba con flemma un capitán español. — Y el norteamericano se quedaba callado y meditabundo.

El norteamericano está aprendiendo en Corea muchas cosas que no sabía. Ahora quiere acabar, en la O.N.U., con esta experiencia. Pero hasta que la sienta en su carne y en sus rascacielos, el hombre de Norteamérica no se hará humano en lo difícil, que es la angustia y el dolor experimental de todos los demás hombres "El equipo de un soldado norteamericano cuesta, al cambio, veinte mil pesetas; y un soldado raso tiene de paga mil quinientas pesetas al mes".

Su espíritu está adaptado a su máquina. También en él hay especialización y división de trabajo, y a todo su contorno, una inmensa vaguedad. Por esto pecamos de ingenuos los españoles cuando nos interesamos, más que ellos mismos, por ejemplo, por esas cosas cruciales que en un país democrático entendemos que han de ser las elecciones de su Primer Magistrado.

"El desentenderse de esos virajes políticos — Truman? Eisenhower? — es precisamente en lo que consiste la amada libertad política de los norteamericanos. El más feroz argumento contra el candidato republicano es el de que en el periodo de gobierno de su fracción la economía anduvo malbaratada en Norteamérica. "Es verdad que los calcetines os cuestan más — gritan los demócratas —; pero vuestro jornal medio ha ascendido hasta ocho dólares".

Es un trabajador exacto y laborioso; pero es también el hombre que por nada del mundo renunciaría a sus actuales comodidades y a su "week-end". Es por esto, también, que no escribe libros ni los lee. En su fin de semana huye de Nueva York, de Washington, como alma que lleva el diablo, o si queréis como alma que lleva su ángel coliente de trabajo, y su categoría social se mide por la mayor distancia que recorre, a 120 kms. por hora, su coche, que siempre resulta ser "del último modelo".

Por lo demás, guardan los españoles de su Curso de extranjeros en Estados Unidos, el grato recuerdo de la fraternidad, la consideración y la inefable simpatía de ese país que es, hoy por hoy, el amo del mundo.

JORGE ANDRÉU

## BENDICION DE UNA IMAGEN DE LA VIRGEN DE FATIMA EN EL SANATORIO CAUBET

El pasado martes, festividad de Ntra. Sra. del Rosario, tuvo lugar en el Sanatorio Antituberculoso de Caubet, el acto solemne de la bendición de una imagen de la Virgen de Fátima, regalo efectuado por una distinguida dama de Palma a los enfermos de dicho centro sanatorio en cumplimiento de una promesa hecha en ocasión de padecer una grave dolencia física.

Por la mañana tuvo lugar una nutridísima Comunion General, siendo llevado el Santísimo, a los distintos pabellones dentro de un fervor religioso imponente.

A las diez, se celebró el acto solemne de la bendición de la Virgen Blanca, actuando de padrinos la Ilustrísima Señora doña Emilia Rovira de Porcel, esposa del Jefe Provincial de Sanidad, y el Director de este establecimiento, notable fisiólogo, Dr. don Bartolomé Roger Moner. Seguidamente se celebró Misa cantada, interpretándose por un Coro de voces, la Misa de "Angeliis" y de la misma se cantaron las Coplas de la Virgen de Fátima, pulsando el armonium la reverenda Superiora de las Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul, que prestan servicio en el sanatorio, Sor María Teresa Petit.

(Continúa en tercera pág.)

## VIVIR Y FILOSOFAR

# ¿PARA QUÉ?

Por JOSE MARIA PEMAN (De la Real Academia Española)

Lo que ha quitado al mundo su alegría es esta caída vertical de la fe en el "progreso", sobre todo en el progreso técnico o mecánico. No nos podemos ya dar cuenta de la fruición espiritual que sentía el hombre desde mediados del siglo dieciocho hasta la primera guerra grande, al vivir creyendo que todo — Vapor, Electricidad, Libertad Democrática — eran velocidades morales y físicas sin límites en su eficacia triunfadora. Todo hombre creía sentir esa solidez de asentimiento del negociante que sabe que tiene en el Banco un crédito ilimitado. Las reservas de la Naturaleza y del Espíritu parecían que estaban ahí, en una ancha caja de caudales, cuya llave tenía cualquier hombre. No había posible negocio fracasado. Todo era abrir la caja y sacar un poco más de trigo, de fluido eléctrico, de bondad o de ilustración.

Ahora, la postura humana parece que se ha invertido radicalmente. Nino Guareschi termina su libro "Don Camillo" — último gran éxito novelístico de Italia — diciendo: "y dentro de mil años la gente correrá a seis mil kilómetros por hora en cohetes superatómicos. Y todo ¿para qué?" Estas dos palabras últimas, esta pequeña interrogante que de ser la fórmula de la curiosidad en los niños pasa a ser la fórmula del desaliento en los viejos, va ahora colgada, como un ancla, como un freno, de la borda de todos los hallazgos atómicos y supersónicos. Todas las velocidades llegan a una misma meta. "¿Para qué?" La Filosofía se ha metido, sin sentir, en el jurado del Hipódromo, y cuando los corredores de la técnica creían haber alcanzado el trofeo, les asegura que no han ganado más que una duda.

Casi al mismo tiempo que leía esas desalentadas palabras de Nino Guareschi, nos llega, como apostilla o colofón, ese telegrama que nos comunica la desintegración súbita de un avión Havilland cuando corría a mayor velocidad que el sonido. No ha sido éste un accidente más de aviación. Ha sido una desintegración inesperada, demoníaca, que abre perspectivas no sospechadas y temerosas. Todo había sido correcto en la maniobra del piloto. Ninguno de "los accidentes", catalogados, de la Aviación, parece que haya ocurrido. Se empieza a sospechar de la limitación de vida de un aparato que hace tales velocidades. Se inicia toda una investigación nueva sobre el inexplorado cupo de vibraciones que resiste el ma-

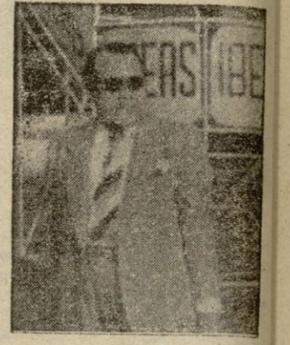
terial de un aparato. Es ya una cuestión de pulso, de latido, de vida. El avión superónico Havilland no tuvo avería: murió; acabó de vejez prematura; de vida acelerada y forzada. Su desintegración súbita fue un "basta". Algo fundamental, además de la barrera del sonido, había sido traspasado. Los ingenieros no se atreven casi a decir que fue "un accidente". Los filósofos casi están tentados de asegurar que fue "una sustancia".

Quiero decir que con todo esto lo que falla y se perturba es aquella sustancial convicción sobre la que se vivió: la ilimitación de todo progreso. Ni producir más y más; ni correr más y más; ni poseer más y más, es negocio tan fácil como creíamos. Al fin y al cabo, cada uno lleva en su propia contextura física a plena comprobación de eso. Tanto como cualquier otra técnica científica ha corrido la Medicina, batiendo, sitiando y arrinconando virus y microbios. La difteria, la viruela, el cólera, la rabia, el tifus, fueron ya acorralados y vencidos. Pelea en sus últimos fortines la parálisis infantil. La tuberculosis empieza a sacar bandera blanca... Con todo esto la vida parecía florecer triunfadora y segura. Somos más y más fuertes en la bola del mundo. Pero enseguida, esa barrera invisible del "hasta aquí nada más" se nos pone delante. Como somos más fuertes y más, tenemos que luchar más para vivir. Y en esa lucha encontramos el modo de volvernos a morir de otra manera e igualar el cupo macabro que la Ciencia iba batiendo. No solo nos matamos unos a otros si no que nos matamos a nosotros mismos de prisas, agitaciones, neorosis y trombosis. Nos desintegramos, como el Havilland, de pronto, al día siguiente de haber estado en perfecto uso. Un equilibrio superior y burilón establece sus cifras y sus proporciones. Los bacilos, los virus, los microbios, derrotados, pasan a ser sustituidos por las visitas, telegramas, competidores, críticos y agentes que nos destrozan las redes circulatorias y nerviosas. Hemos logrado tanta vida, que la vida se encarga de hacer la tarea de la muerte.

Y todo es porque la barrera del sonido podrá, acaso, pasarse con mucho tiento; pero hay un sonido divino y articulado que fijó para la vida del cuerpo y del alma leyes moderadoras y eternas que nunca podremos traspasar.

# DIGANOS VD. ALGO...

D. Ernesto Vega Rivera y Puerto Rico...



Don Ernesto Vega Rivera, célebre hombre de negocios en el país, Puerto Rico, pasó una gran estancia en Sóller. Su amabilidad y simpatía no hacen fácil la entrevista. Se olvida rápidamente el tener su amena charla, para volver a primarla en una columna periodística.

Administrador del Departamento de Intendencia del Ejército de los Estados Unidos, establecido en Puerto Rico y miembro del núcleo farmacéutico de la isla, don Ernesto Vega Rivera habla de su especialidad, entre mil cosas:

—Se conocen poco, desgraciadamente, los productos farmacéuticos españoles en Puerto Rico...

—¿Estima que no pueden competir con los americanos?

—Por el estudio que yo he hecho aquí de ellos, si, y con excelente resultado. La exportación, es lógico, resultaría antieconómica.

—¿Cuál es el nivel sanitario de Puerto Rico?

—Elevado. Los antibióticos para el cáncer y la tuberculosis dieron magníficos resultados. Actualmente hay una extraordinaria campaña contra esta última de las enfermedades, previniendo a las gentes a través de la prensa, de la radio, en los cines.

—¿Extenso el servicio clínico?

—Puerto Rico y Estados Unidos han trabajado juntos a este fin y se dispone de modernas clínicas para hospitalización de afectados. Que son en número reducidísimo por suerte.

—Ya que habló de Norteamérica, dígame su impresión de ella como portorriqueño.

—La más grande, de acuerdo con mis conocimientos; la más prestigiosa en cuanto a su industria económica nacional.

—¿Las mejores condiciones de desarrollo industrial y político de Puerto Rico tienen relación directa con los Estados Unidos de América?

—Nuestro estado libre asociado es como sociedad mutua entre América y la Isla, pero toda su grandeza se debe, en sí, al esfuerzo y la capacidad extraordinarias de Puerto Rico. Por ejemplo, su sistema judicial es único y todo en conjunto, nos mueve a considerarnos con más satisfacción que los 48 estados de la Unión.

—¿Qué opina el portorriqueño de su partido "popular democrático"?

—Que el partido y su hombre fuerte, el Gobernador Luis Muñoz, cumplen sus fines de protección y dirección estatal. Los demás partidos quedan rezagados, en cabeza de estos el independentista que desearía para Puerto Rico — es su lema de combate — un gobierno más libre.

—¿Cree que con el tiempo y el acercamiento político de los Estados Unidos pueden ir desapareciendo las características españolas de Puerto Rico?

—En absoluto. Recientemente el español fué declarado lengua oficial, pasando a ser el inglés una asignatura que tiene puntuación en el estudio, como cualquiera otra materia.

—¿Cuál es su opinión de la mujer portorriqueña en cargos públicos?

—Los años hacen rendirse a la evidencia al más contrario a ellas. Las alcaldesas anteriores y la actual doña Felisa Rincón son dignas de admiración. Gracias al esfuerzo de la señora Rincón, Sol Juan es hoy una ciudad gratuitamente acogedora a todo visitante, negociante o turista. Su labor en parte de los menesterosos es igualmente digna de encomio.

—¿Por fin las mujeres forman parte en los juicios por jurado?

—Si. No había razón para que tropezasen con mucha oposición. Yo creo que el carácter isleño hace de todos, sin distinción de sexos, plenos trabajadores por el engrandecimiento de Puerto Rico.

—¿Y de nuestra Isla, de Mallorca, cuál es su impresión?

—Primero es lo que mejor conozco de ella y está a la altura de (Continúa en tercera página)